

# **SRL “LOVIS ANGRO”**

mun. Chişinău, str. Columna 170  
c/f 1007600043788  
cod TVA 0507432  
BC «Moldova-Agroindbank» S.A  
filiala «Chişinău-Centru»  
IBAN: MD94AG00000000 22512406947  
cod bancar AGRNMD2X723  
tel 373 (22) 84 33 70  
fax 373 (22) 84 33 74

г.Кишинёв, ул. Колумна 170  
ф/код 1007600043788  
номер регистр НДС 0507432  
КБ «Молдова-Агроиндбанк» А.О  
филиал «Кишинэу-Чентру»  
IBAN: MD94AG00000000 22512406947  
банковский счёт AGRNMD2X723  
тел 373 (22) 84 33 70  
факс 373 (22) 84 33 74

---

AGENȚIA ASIGURARE RESURSE ȘI ADMINISTRARE PATRIMONIU A MINISTERULUI  
APĂRĂRII

## **Minim ani de experienta specifica in livrarea bunurilor si/sau serviciilor similare**

Prin prezenta, luind in considerare criteriile si cerintele de calificare stipulate in anuntul de participare privind LP nr. ocds-b3wdp1-MD-1609921136920 (21033592) la data de „16-21” ianuarie 2021 SRL “Lovis Anglo” se anexeaza copiile a contractelor indeplinite pe parcursul anilor 2016-2019.

**Conducator**

**Sofrone Lilian**



# ACHIZITIILE PUBLICE

CONTRACT Nr. 66

de achiziționare Produse alimentare necesare pentru semestrul I 2019

Cod CPV: 15000000-8

"01" 03 2019

or. Edineț

| Furnizorul de bunuri                                                                                                                                                                                                        | Autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>SRL „Lovis-Angro”<br/>reprezentată prin <u>administrator Sofrone Lilian</u><br/>care acționează în baza <u>statutului</u>,<br/>denumit(a) în continuare <u>Vinzător</u><br/><b>1007600043788</b>,<br/>pe de o parte,</p> | <p>IMSP „Spitalul raional Edineț”<br/>reprezentată prin <u>director Gutu Anatol</u>,<br/>care acționează în baza <u>regulamentului</u>,<br/>denumit(a) în continuare <u>Cumpărător</u><br/><b>1003604150817</b>,<br/>pe de altă parte,</p> |

ambii (denumiți/te) în continuare Părți), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

a. Achiziționarea Produse alimentare necesare pentru semestrul I 2019,  
(denumirea bunului)  
denumite în continuare Bunuri, conform procedurii de achiziții publice de tip Licitatie Publică Electronică nr.21004337 din 01.02.2019,  
în baza deciziei grupului de lucru al Cumpărătorului/Beneficiarului din **15.02.2019**

b. Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale ale Contractului:

- Specificația tehnică;
- Specificația de preț;
- [adăugați alte documente componente conform necesității, de exemplu, desene, grafice, formule, protocoale de recepționare provizorie și finală etc.]*

c. Prezentul Contract va predomină asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.

d. În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Cumpărător/beneficiar, Vinzătorul se obligă prin prezenta să livreze Cumpărătorului/beneficiarului Bunurile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.

e. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă prin prezenta să plătească Vinzătorului, în calitate de contravaloare a livrării bunurilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătită conform prevederilor Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

## 1. Obiectul Contractului

1.1. Vinzătorul își asumă obligația de a livra Bunurile conform Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.

1.2. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă, la rîndul său, să achite și să recepționeze Bunurile de Vinzător.

1.3. Calitatea Bunurilor se atestă prin certificatele de calitate indicate în Specificație. Bunurile livrate în baza contractului vor respecta standardele indicate în Specificație. Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

1.4. Termenele de garanție *[valabilitate, după caz]* a Bunurilor sînt indicate în Specificație.

## 2. Termeni și condiții de livrare

2.1. Livrarea Bunurilor se efectuează de către Vinzător în termenele prevăzute de graficul de livrare.

2.2. Documentația de însoțire a Bunurilor include:

1. *Originalele facturilor fiscale;*
2. *Avizul de expediție (după caz);*
3. *Dispoziția de livrare;*
4. *Certificatul de origine (original sau copie – specificat);*
5. *Certificatul de calitate (original sau copie – specificat);*
6. *Certificatul de garanție;*

*[Cerințele de mai sus trebuie prevăzute de către autoritatea contractantă și ajustate conform cerințelor actuale.]*

2.3. Originalele documentelor prevăzute în punctul 2.2 se vor prezenta Cumpărătorului cel tîrziu la momentul livrării bunurilor la destinația finală. Livrarea bunurilor se consideră încheiată în momentul în care sînt prezentate documentele de mai sus.

## 3. Prețul și condiții de plată

3.1. Prețul Bunurilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat Specificația prezentului Contract.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie: **655226,80 (șase sute cincizeci și cinci mii două sute douăzeci și șase) lei MD.**

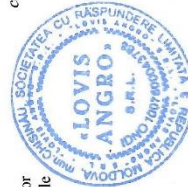
3.3. Achitarea plăților pentru Bunurile livrate va efectua în lei moldovenești.

3.4 Metoda și condițiile de plată de către Cumpărător vor fi:

*In decurs de 30 zile după livrarea fiecărei partide*

*[Cerințele de mai sus trebuie revăzute de către autoritatea contractantă și ajustate conform cerințelor actuale.]*

3.5 Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Vinzătorului indicat în prezentul Contract.



#### 4. Condiții de predare-primire

4.1. Bunurile se consideră predate de către Vînzător și recepționate de către Cumpărător [destinatar, după caz] dacă:

- cantitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Lista bunurilor și graficul livrării și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;
  - calitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație;
  - ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație.
- 4.2. Vînzătorul este obligat să prezinte Cumpărătorului un exemplar original al facturii fiscale odată cu livrarea Bunurilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Vînzător a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de întârziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 10.3.

#### 5. Standarde

- Produsele furnizate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.
- Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

#### 6. Obligațiile părților

- În baza prezentului Contract, Vînzătorul se obligă:
  - să livreze Bunurile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;
  - să anunțe Cumpărătorul după semnarea prezentului Contract, în decurs de \_\_\_\_\_ zile calendaristice, prin telefon/fax sau telegramă autorizată, despre disponibilitatea livrării Bunurilor;
  - să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor de către Cumpărător [destinatar, după caz], în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
  - să asigure integritatea și calitatea Bunurilor pe toată perioada de pînă la recepționarea lor de către Cumpărător [destinatar, după caz].
- În baza prezentului Contract, Cumpărătorul se obligă:
  - să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
  - să asigure achitarea Bunurilor livrate, respectînd modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

#### 7. Forța majoră

- Părțile sînt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de forță majoră (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pămînt, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).
- Partea care invocă clauza de forță majoră este obligată să informeze imediat (dar nu mai tîrziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor de forță majoră.
- Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.



#### 8. Rezilierea

- Rezilierea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.
- Contractul poate fi reziliat în mod unilateral de către:
  - Cumpărător în caz de refuz al Vînzătorului de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract;
  - Cumpărător în caz de nerespectare de către Vînzător a termenelor de livrare stabilite;
  - Vînzător în caz de nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor;
  - Vînzător sau Cumpărător în caz de nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.
- Partea inițitoare a rezilierii Contractului este obligată să comunice în termen de \_\_\_\_\_ zile lucrătoare celeilalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.
- Partea înșințată este obligată să răspundă în decurs de \_\_\_\_\_ zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițitoare va iniția rezilierea.

#### 9. Reclamații

- Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sînt înaintate Vînzătorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vînzătorului.
- Pretențiile privind calitatea bunurilor livrate sînt înaintate Vînzătorului în termen de 5 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.
- Vînzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.
- În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vînzătorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de bunuri, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.
- Vînzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.
- În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau înțiriere sînt suportate de partea vinovată.

#### 10. Sancțiuni

- Forma de garanție de bună executare a contractului agreată de Cumpărător este garanția bancară, în cuantum de 1% din valoarea contractului.
- Pentru refuzul de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract, se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1., în caz contrar Vînzătorul suportă o penalitate în valoare de 1% [indicați procentajul] din suma totală a contractului.
- Pentru livrarea cu înțiriere a Bunurilor, Vînzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor nelivrate, pentru fiecare zi de înțiriere, dar nu mai mult de 1% [indicați procentajul] din suma totală a prezentului Contract. În cazul în care înțirierea depășește 10 zile, se consideră ca fiind refuz de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract și Vînzătorului i se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1.
- Pentru achitarea cu înțiriere, Cumpărătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% [indicați procentajul] din suma Bunurilor neachitate, pentru fiecare zi de înțiriere, dar nu mai mult de 1% [indicați procentajul] din suma totală a prezentului contract.

*[Signature]*



#### 11. Drepturi de proprietate intelectuală

11.1. Furnizorul are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricăror:

- reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și
- daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

#### 12. Dispoziții finale

12.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

12.2. De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.

12.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

12.4. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

12.5. Prezentul Contract este întocmit în două exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, câte un exemplar pentru Vînzător, Cumpărător.

12.6. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare la data înregistrării la Trezoreria de Stat a Ministerului Finanțelor, în cazul în care sursele financiare se alocă din bugetul de stat/bugetul local, sau la data semnării sau la o altă dată ulterioară indicată în acest contract în cazul în care gestionarea surselor financiare nu se efectuează prin intermediul sistemului trezoreriei.

12.7. Prezentul contract este valabil pînă la **30 iunie 2019**.

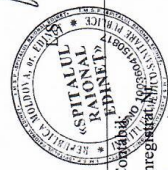
12.8. Prezentul Contract reprezintă acordul de vîință al părților și se consideră semnat la data aplicării ultimei semnături de către una din părți.

12.9. Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus.

#### 13. Datele juridice, poștale și bancare ale Părților

| Furnizorul de bunuri                                                                                                                                                                                                                           | Autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                                    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Adresa poștală: or. Chișinău str. Columna 170<br>Telefon: 84-33-70; 79970029<br>Cont de decontare: MD94AG000000022512406947<br>Banca: BC „Moldova Agroindbank” SA<br>Adresa poștală a băncii:<br>Cod: AGRNMD2X723<br>Cod fiscal: 1007600043788 | Adresa poștală: or. Edineț str. Șoseaua<br>Bucovinei nr. 1<br>Telefon: 246-2-24-48<br>Cont de decontare: MD40TRPPCH518430A00094AA<br>Banca: MF-TT<br>Adresa poștală a băncii:<br>Cod: TREZMD2X<br>Cod fiscal: 1003604150817 |

#### 14. Semnăturile părților

| Furnizorul de bunuri                                                                                                                                                                         | Autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Semnătura autorizată: <br> | Semnătura autorizată: <br><br>Conținutul<br>Înregistrat la<br>Trezoreria: |





Numărul licitației: 21004337  
 Data: 01.02.2019  
 Pagina din

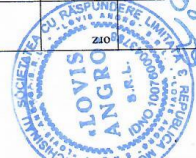
**SPECIFICATIA LA CONTRACT NR.**

din "CV" - 08

2019

| Co-dul CPV | Denumire                                     | Modul de furnizare | Tara de origine | Produsul de cunosc  | Unitatea de masura | Cantitatea | Specificarea tehnica deplina solicitata | Specificarea tehnica deplina oferita | Preț unitar (fără TVA) | Preț unitar (cu TVA) | Suma TVA  | Suma de referință |                                |
|------------|----------------------------------------------|--------------------|-----------------|---------------------|--------------------|------------|-----------------------------------------|--------------------------------------|------------------------|----------------------|-----------|-------------------|--------------------------------|
| 1          | 2                                            | 3                  | 4               | 5                   | 6                  | 7          | 8                                       | 9                                    | 10                     | 11                   | 12        | 13                | 14                             |
| 15000000-6 | Carne de bovină dezosată                     | proaspătă          | Lotul 1         | SRL "Cardia X Plus" | kg                 | 300        | dezosată proaspătă                      | dezosată cal I                       | 78,8667                | 94,64                | 23660,00  | 28392,00          | GOST 779-55                    |
| 15000000-6 | Găini congelate de fierbere rapidă (întregi) | SA "Florent"       | Lotul 2         |                     | kg                 | 4000       | de fierbere rapidă cal I (întregi)      | de fierbere rapidă (întregi)         | 28,2500                | 33,90                | 113000,00 | 135600,00         | GOST 23391-82                  |
| 15000000-6 | (întregi)                                    |                    | RM              |                     |                    |            |                                         |                                      |                        |                      |           |                   | nu mai puțin de 1,3 kg/l găină |
| 15000000-6 | Crenvași de viață membranați, calitatea I    |                    | Lotul 3         |                     | kg                 | 1000       | membranați, cal I buc 75                | membranați, cal I                    | 60,4999                | 72,60                | 60499,90  | 72600,00          | GOST 23670-79                  |
| 15000000-6 | Crupe de apascaș                             |                    | Lotul 4         | SRL "Almid ec Grup" | kg                 | 1000       | sac de 50 kg                            | sac de pînă la 50 kg                 | 5,7800                 | 6,93                 | 5779,98   | 6930,00           | PTMD 38869887                  |
| 15000000-6 | Crupe de 25%                                 |                    | Lotul 5         | RM                  | kg                 | 1200       | sac de 50 kg                            | sac de pînă la 50 kg                 | 5,4167                 | 6,50                 | 6500,00   | 7800,00           | GOST                           |

|            |                            |          |                       |     |       |                             |                             |         |       |          |          |               |
|------------|----------------------------|----------|-----------------------|-----|-------|-----------------------------|-----------------------------|---------|-------|----------|----------|---------------|
| 15000000-6 | Almid ec Grup              | Lotul 7  | SRL "Almid ec Grup"   | kg  | 600   | sac de 50 kg                | sac de 50 kg                | 6,8698  | 8,24  | 4121,90  | 4944,00  | GOST 7022-97  |
| 15000000-6 | Fulgi de ovăz              | Lotul 8  | SRL "Almid ec Grup"   | kg  | 1200  | sac de 50 kg                | sac de 50 kg                | 7,0833  | 8,50  | 8500,00  | 10200,00 | GOST 21149    |
| 15000000-6 | Fână de panificație        | Lotul 9  | SRL "Gheniv Service"  | kg  | 500   | sac de 50 kg                | sac de 50 kg                | 4,9482  | 5,94  | 2474,10  | 2970,00  | SM 202.2000   |
| 15000000-6 | Mașini de fructe în bucăți | Lotul 10 | SRL "Bioene rgie INC" | kg  | 1100  | cutii plastice a câte 10 kg | cutii plastice a câte 10 kg | 16,9833 | 20,38 | 18681,67 | 22418,00 | GOST 6929     |
| 15000000-6 | Mașini de fructe în bucăți | Lotul 11 | SRL "Almid ec Grup"   | kg  | 800   | sac de 50 kg                | sac de 50 kg                | 5,1949  | 5,61  | 4155,90  | 4488,00  | PTMD 38869887 |
| 15000000-6 | Mașini de fructe în bucăți | Lotul 12 | SRL "Speran la"       | buc | 10000 | bucăți                      | bucăți                      | 1,2833  | 1,54  | 12833,33 | 15400,00 | SM - 89       |
| 15000000-6 | Pasta de tomate 25%        | Lotul 13 | CAP "Basara bla"      | kg  | 500   | cutii metalice a câte 10 kg | cutii metalice a câte 10 kg | 17,9500 | 21,54 | 8975,00  | 10770,00 | GOST 3343-89  |
| 15000000-6 | Pasta de tomate 25%        | Lotul 14 | RM                    | kg  | 800   | pachet 10 kg                | pachet 10 kg                | 7,9500  | 9,54  | 6360,00  | 7632,00  | GOST          |







|              |                        |                 |    |                       |    |      |              |                      |         |       |                  |                  |               |
|--------------|------------------------|-----------------|----|-----------------------|----|------|--------------|----------------------|---------|-------|------------------|------------------|---------------|
|              | iodată în pachete l kg |                 |    | a Grup                |    |      |              |                      |         |       |                  |                  | 13830-97      |
|              |                        | <b>Lotul 35</b> |    |                       |    |      |              |                      |         |       |                  |                  |               |
| 15000000-6   | Prune uscate           |                 | RM | SRL „Podgor eni Plus” | Kg | 800  | sac de 50 kg | sac de pînă la 50 kg | 30,5000 | 36,60 | 24400,00         | 29280,00         | GOST 21713-76 |
|              |                        | <b>Lotul 36</b> |    |                       |    |      |              |                      |         |       |                  |                  |               |
| 15000000-6   | Mere uscate            |                 | RM | SRL „Podgor eni Plus” | kg | 800  | sac de 50 kg | sac de pînă la 50 kg | 20,5000 | 24,60 | 16400,00         | 19680,00         | GOST 21713-76 |
|              |                        | <b>Lotul 38</b> |    |                       |    |      |              |                      |         |       |                  |                  |               |
| 15000000-6   | Crupe de porumb        |                 | RM | SRL „Almid ec-Grup”   | kg | 1000 | sac de 50 kg | sac de pînă la 50 kg | 5,6200  | 6,74  | 5619,98          | 6740,00          | GOST 26972-86 |
| <b>TOTAL</b> |                        |                 |    |                       |    |      |              |                      |         |       | <b>559797,75</b> | <b>655226,80</b> |               |

Vînzătorul/Prestatorul



Semnăturile părților  
Cumpărătorul/Beneficiarul

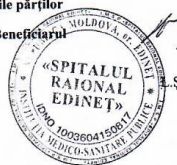


|              |                        |                 |    |                       |    |      |              |                      |         |       |                  |                  |               |
|--------------|------------------------|-----------------|----|-----------------------|----|------|--------------|----------------------|---------|-------|------------------|------------------|---------------|
|              | iodată în pachete l kg |                 |    | a Grup                |    |      |              |                      |         |       |                  |                  | 13830-97      |
|              |                        | <b>Lotul 35</b> |    |                       |    |      |              |                      |         |       |                  |                  |               |
| 15000000-6   | Prune uscate           |                 | RM | SRL „Podgor eni Plus” | Kg | 800  | sac de 50 kg | sac de pînă la 50 kg | 30,5000 | 36,60 | 24400,00         | 29280,00         | GOST 21713-76 |
|              |                        | <b>Lotul 36</b> |    |                       |    |      |              |                      |         |       |                  |                  |               |
| 15000000-6   | Mere uscate            |                 | RM | SRL „Podgor eni Plus” | kg | 800  | sac de 50 kg | sac de pînă la 50 kg | 20,5000 | 24,60 | 16400,00         | 19680,00         | GOST 21713-76 |
|              |                        | <b>Lotul 38</b> |    |                       |    |      |              |                      |         |       |                  |                  |               |
| 15000000-6   | Crupe de porumb        |                 | RM | SRL „Almid ec-Grup”   | kg | 1000 | sac de 50 kg | sac de pînă la 50 kg | 5,6200  | 6,74  | 5619,98          | 6740,00          | GOST 26972-86 |
| <b>TOTAL</b> |                        |                 |    |                       |    |      |              |                      |         |       | <b>559797,75</b> | <b>655226,80</b> |               |

Vînzătorul/Prestatorul



Semnăturile părților  
Cumpărătorul/Beneficiarul





Anexa nr.1  
la Regulamentul achizițiilor  
publice de valoare mică

CONTRACT nr.1  
pentru achiziționarea bunurilor/lucrărilor/serviciilor  
de valoare mică

" 4 " IANUARIE 2019 s.Roscani  
(localitatea)

**SRL "Lavis-Angro"** (denumirea completă a operatorului economic)  
reprezentat(ă) prin **dl. Sofrone Lilian, director** denumit(ă) în continuare  
(funcția, numele, prenumele)  
**Furnizor/** Antreprenor, pe de o parte, și **Primăria Roscani, r-nul Strășeni**, reprezentat  
(denumirea completă a autorității contractante)  
prin **primarul dna Josan Tamara**, denumit(ă) în continuare **Beneficiar**  
(funcția, numele, prenumele)  
pe de altă parte (ambii denumiți în continuare „Părți”), au încheiat prezentul Contract referitor la  
**achiziționarea produselor alimentare pentru tr.1, anul 2019.**

Cod CPV: 15000000-8

1. Furnizorul/Prestatorul/Antreprenorul își asumă obligația de a livra/presta/executa, iar  
Beneficiarul – de a recepționa și achita bunurile/lucrările/serviciile prevăzute în specificația din  
prezentul Contract.

2. Furnizarea bunurilor /serviciilor se efectuează conform Contractului  
și facturilor fiscale (condițiile de livrare/prestare/executare)  
90 zile (termenul de livrare/prestare/executare)

3. Prețul/costul bunurilor/lucrărilor/serviciilor livrate/prestate/executate conform  
prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat în specificația din prezentul  
contract.

4. Suma totală a prezentului Contract constituie **41.580,50** (patruzeci și unu mii cinci sute  
optzeci lei 50 bani) MD (suma cu cifre și litere, inclusiv TVA)

5. Achitarea se efectuează prin transfer  
(modalitatea de achitare)

6. Contractul poate fi reziliat cu acordul ambelor părți sau în mod unilateral, cu condiția  
înaintării unei notificări cu 30 de zile înaintea datei presupuse a rezilierii, în caz de încălcare a  
clauzelor Contractului de către una dintre Părți.

7. Orice conflict rezultat din prezentul Contract, care nu va putea fi rezolvat de către Părți  
pe cale amiabilă în termen de 30 de zile din momentul apariției acestuia, se va supune  
soluționării în conformitate cu legislația în vigoare a Republicii Moldova.

8. Orice modificări și/sau completări la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul cînd  
se efectuează în scris, prin semnarea unui Acord adițional, care intră în vigoare la data semnării  
acestuia de către Părți.

9. Părțile poartă răspundere pentru neexecutarea prezentului Contract în conformitate cu  
prevederile legislației în vigoare.

10. Prezentul Contract este întocmit în două exemplare, avînd aceeași forță juridică.

11. Prezentul Contract se consideră încheiat și intră în vigoare la data semnării lui de către  
Părți, fiind valabil pînă la 31.03.2019

**Datele de identificare juridice, poștale și de plată ale părților:**

“Vinzătorul”:  
adresa poștală **SRL „Lavis-Angro”**  
adresa telegrafică  
or.Chisinau, str.Columna, 170  
telefon **022 84.33.70**  
cont IBAN **MD94AG000000022512406947**  
denumirea **BC „Moldova-Agroindbank”**  
adresa poștală a băncii  
SA fil.Chisinau-Centru  
cod **MD2X723**  
No. **AGRNMD2X723**  
cod fiscal : **1007600043788**

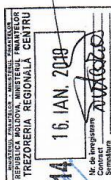
“Cumpărătorul”:  
adresa poștală **Primăria Roscani, r-nul Strășeni**  
adresa telegrafică  
s.Roscani, r-nul Strășeni  
telefon **0237 65-520**  
cont IBAN **MD75TRPDAU333110**  
denumirea **Ministerul Finanțelor TR Centru Strășeni**  
adresa poștală a băncii  
or.Strășeni  
cod **TREZMD2X**  
No. **TREZMD2X**  
cod fiscal : **1007601006003**

L.Sofrone

T.Josan

Director

Primar



Contabil:  
Inregistrat nr.  
Trezoreria  
" " 20

2019 - 00000000 17

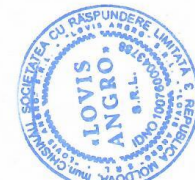
Anexa  
La Contractul nr 01  
din 04.01.2019

Specificația mărfii

| Nr<br>d/O | Denumirea<br>mărfii            | Cod CPV    | Cantitate<br>a/<br>unitatea<br>de<br>măsură | Preț<br>fără TVA<br>(lei) | Preț<br>cu TVA<br>(lei) | Suma<br>(lei)<br>fără TVA | Suma<br>(lei)<br>cu TVA |
|-----------|--------------------------------|------------|---------------------------------------------|---------------------------|-------------------------|---------------------------|-------------------------|
| 1         | 2                              | 3          | 4                                           | 5                         | 6                       | 7                         |                         |
| 1.        | Piept din pui mold.            | 15112000-6 | 280 kg                                      | 45,67                     | 54,80                   | 12786,67                  | 15344,00                |
| 2.        | Peste „heci” congelat          | 15220000-6 | 100 kg                                      | 35,67                     | 42,80                   | 3566,67                   | 4280,00                 |
| 3.        | Carn de vită                   | 15131600-1 | 70 kg                                       | 85,00                     | 102,00                  | 5950,00                   | 7140,00                 |
| 4.        | Ouă de găină                   | 03142500-3 | 800/buc                                     | 1,40                      | 1,68                    | 1120,00                   | 1344,00                 |
| 5.        | Pâină de grâu                  | 15612100-2 | 50/kg                                       | 6,78                      | 8,14                    | 339,17                    | 407,00                  |
| 6.        | Sare iodată                    | 15872400-5 | 25/kg                                       | 3,82                      | 4,58                    | 95,42                     | 114,50                  |
| 7.        | Crupe de grâu                  | 15611300-1 | 30/kg                                       | 5,58                      | 6,70                    | 167,50                    | 201,00                  |
| 8.        | Crupe de arpășas<br>orz mășcat | 15613300-1 | 20/kg                                       | 6,50                      | 7,80                    | 130,00                    | 156,00                  |
| 9         | Fulgi de ovăș                  | 15613380-5 | 30/kg                                       | 10,50                     | 12,60                   | 315,00                    | 378,00                  |
| 10        | Ceapă medie                    | 15311000-8 | 170/kg                                      | 7,96                      | 8,60                    | 1353,70                   | 1462,00                 |
| 11        | Sveclă roșie medie             | 15311000-8 | 80/kg                                       | 6,30                      | 6,80                    | 501,70                    | 544,00                  |
| 12        | Mălai de porumb                | 15613300-1 | 30/kg                                       | 7,33                      | 8,80                    | 220,00                    | 264,00                  |
| 13        | Mazăre uscată                  | 03212213-6 | 20/kg                                       | 6,60                      | 6,60                    | 122,22                    | 132,00                  |
| 14        | Crușă de mei                   | 15613300-1 | 20/kg                                       | 8,50                      | 10,20                   | 170,00                    | 204,00                  |
| 15        | Mazăre verde                   | 03212213-6 | 50/bore                                     | 8,67                      | 10,40                   | 433,33                    | 520,00                  |
| 16        | Magiun din fructe              | 15332290-3 | 25/bore                                     | 16,33                     | 19,60                   | 408,33                    | 490,00                  |
| 17        | Zahăr din sverclă              | 15831200-4 | 60/kg                                       | 12,78                     | 13,80                   | 766,67                    | 828,00                  |
| 18        | Lămi                           | 03222210-8 | 80/kg                                       | 28,33                     | 34,00                   | 2266,67                   | 2720,00                 |
| 19        | Mere moldovenești              | 03222320-2 | 200/kg                                      | 6,11                      | 6,60                    | 1222,22                   | 1320,00                 |
| 20        | Tăiței                         | 15850000-9 | 15/kg                                       | 22,33                     | 26,80                   | 335,00                    | 402,00                  |
| 21        | Brocoli                        | 03221230-7 | 30/kg                                       | 44,44                     | 48,00                   | 1333,33                   | 1440,00                 |
| 22        | Drojdie                        | -          | 50/pach                                     | 4,00                      | 4,80                    | 200,00                    | 240,00                  |
| 23        | Tomate în sos                  | 15331134-5 | 50/bore                                     | 12,83                     | 15,40                   | 641,67                    | 770,00                  |
| 24        | Pătrunjel verde                | 15300000-1 | 10/kg                                       | 81,48                     | 88,00                   | 814,81                    | 880,00                  |
|           | Total :                        |            |                                             |                           |                         | 35260,08                  | 41580,50                |



*[Signature]*



*[Signature]*

Contabil:  
Înregistrat: nr. \_\_\_\_\_  
Trezoreria  
„ ” 20



## ACHIZIȚII PUBLICE

CONTRACT nr. 18/04/98/003

de achiziționarea produselor alimentare pentru anul 2019 pentru  
alimentarea copiilor din grădinița „Sălcioara”, comuna Stăuceni,  
mun. Chișinău

”19” Decembrie 2018

comuna Stăuceni, mun. Chișinău

| Furnizorul de bunuri / Prestatorul de servicii                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| SRL Lovis Agro<br>(denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației)<br>reprezentată prin director, Sofrone Lilian,<br>(funcția, numele, prenumele)<br>care acționează în baza _____<br>(statut, regulament, hotărâre etc.)<br>denumit(ă) în continuare Vînzător/prestator<br>c/î 1007600043788<br>(se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat) | Primăria comunei Stăuceni<br>(denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației)<br>reprezentată prin primarul Valentin Sîntic,<br>(funcția, numele, prenumele)<br>care acționează în baza _____<br>(statut, regulament, hotărâre etc.)<br>denumit(ă) în continuare Cumpărător/ beneficiar, pe de altă<br>parte, |

pe de o parte,

ambii (denumiți(te) în continuare *Părți*), au încheiat prezentul Contract referitor  
la următoarele:

1. Achiziționarea produselor alimentare pentru anul 2019 pentru  
alimentarea copiilor din grădinița „Sălcioara”, comuna Stăuceni, mun. Chișinău,  
denumite în continuare Bunuri, conform LP nr. 18/04/98, din 22.10.2018,  
publicat în Buletinul achizițiilor publice Nr. 77 din 29.09.2018, în baza deciziei  
grupului de lucru al Cumpărătorului/ beneficiarului.

2. Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale  
ale Contractului:

- a) Formularul Contractului;
- b) Specificația tehnică și de formare a prețului;
- c) Lista bunurilor / serviciilor și graficul livrării / prestării;
- d) Formularul ofertei;

3. Prezentul Contract va predomina asupra tuturor altor documente  
componente. În cazul unor discrepanțe sau consecvențe între documentele  
componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate  
enumerată mai sus.

4. În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de  
Cumpărător/beneficiar, Vînzător/prestatorul se obligă prin prezenta să livreze  
Cumpărătorului/beneficiarului Bunurile și/sau Serviciile și să înlăture defectele  
lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.

5. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă prin prezenta să plătească  
Vînzătorului/prestatorul, în calitate de contravaloare a livrării bunurilor și  
serviciilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă  
sumă care poate deveni plătită conform prevederilor Contractului în termenele  
și modalitatea stabilite de Contract.

### CONDIȚII SPECIALE

#### 1. Obiectul Contractului

1.1. Vînzător/prestatorul își asumă obligația de a livra Bunurile conform  
Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.

1.2. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă, la rîndul său, să achite și să  
recepționeze Bunurile livrate de Vînzător.

1.3. Calitatea Bunurilor și/sau a Serviciilor se atestă prin certificatele de  
calitate indicate în Specificație. Bunurile livrate și/sau Serviciile prestate în baza  
contractului vor respecta standardele indicate în Specificație. Cînd nu este  
menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta  
standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

1.4. Termenele de garanție a Bunurilor și/sau Serviciilor sînt indicate în  
Specificație.

#### 2. Termenele și condițiile de livrare / prestare



*[Signature]*



2.1. Livrarea Bunurilor se efectuează de către Vînzător în termenele prevăzute de graficul de livrare de la **01.01.2019 pînă la 31.12.2019**.

2.2. Documentația de însoțire a Bunurilor: *originalele facturilor fiscale*;

2.3. Cumpărătorul poate solicita o majorare sau o reducere argumentată a cantității Bunurilor și/sau a Serviciilor cu 10% față de cea contractată inițial, informînd despre aceasta Vînzătorul cu 10 zile înainte de livrare.

2.4. Data livrării Bunurilor și/sau prestării Serviciilor se consideră data perfectării facturii fiscale și recepționării lor de către Cumpărător.

### 3. Prețul Contractului și condițiile de plată

3.1. Prețul Bunurilor și/sau a Serviciilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat în Schemele formării prețului și Specificația prezentului Contract.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie: **590234.30 lei** (cinci sute nouăzeci mii două sute treizeci și patru lei, 30 bani.) lei MD.

3.3. Achitarea plăților pentru Bunurile livrate și/sau Serviciile prestate se va efectua în lei moldovenești.

3.4. Metoda și condițiile de plată de către Cumpărător vor fi:

**în timp de 5 zile de la data prezentării facturii;**

3.5. Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Vînzătorului indicat în prezentul Contract.

### 4. Condițiile de predare-primire

4.1. Bunurile se consideră predate de către Vînzător și recepționate de către Cumpărător dacă:

a) cantitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Lista bunurilor și graficul livrării / prestării și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;

b) calitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație;

c) ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație.

4.2. Vînzătorul este obligat să prezinte Cumpărătorului un exemplar original al facturii fiscale odată cu livrarea Bunurilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Vînzător a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de întârziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 8.7.

### 5. Standarde

5.1. Produsele furnizate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.

5.2. Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

### 6. Obligațiile părților

6.1. În baza prezentului Contract, Vînzătorul se obligă:

a) să livreze Bunurile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;

b) să anunțe Cumpărătorul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 5 zile calendaristice, prin telefon/fax sau telegramă autorizată, despre disponibilitatea livrării Bunurilor;

c) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor de către Cumpărător, în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

d) să asigure integritatea și calitatea Bunurilor pe toată perioada de pînă la recepționarea lor de către Cumpărător.

6.2. În baza prezentului Contract, Cumpărătorul se obligă:

a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

b) să asigure achitarea Bunurilor livrate, respectînd modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

### 7. Forța majoră

7.1. Părțile sînt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de forță majoră (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pămînt, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă clauza de forță majoră este obligată să informeze imediat (dar nu mai tîrziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor de forță majoră.

7.3. Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

### 8. Rezilierea Contractului

8.1. Rezilierea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.



*[Signature]*

8.2. Contractul poate fi reziliat în mod unilateral în caz de:

- a) refuz al Vînzătorului de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract;
- b) nerespectare de către Vînzător a termenelor de livrare/prestare stabilite;
- c) nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor;
- d) nesatisfăcere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.

8.3. Partea inițitoare a rezilierii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celelalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.4. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițitoare are dreptul să prezinte documentele corespunzătoare Agenției Achiziții Publice pentru înregistrarea declarației de reziliere.

## 9. Reclamații și sancțiuni

9.1. Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sînt înaintate Vînzătorului/Prestatorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vînzătorului/Prestatorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor livrate sînt înaintate Vînzătorului în termen de 5 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

9.3. Vînzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vînzătorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze/presteze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de bunuri neprestate, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Vînzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau întârziere sînt suportate de partea vinovată.

9.7. Pentru refuzul de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract, Vînzătorul suportă o penalitate în valoare de 5% din suma totală a contractului.

9.8. Pentru livrarea/prestarea cu întârziere a Bunurilor, Vînzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor nelivrate, pentru

fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 5 % din suma totală a prezentului Contract.

9.9. Pentru achitarea cu întârziere, Cumpărătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului contract.

## 10. Drepturi de proprietate intelectuală

10.1. Furnizorul are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricărui:

a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și

b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

## 11. Dispoziții finale

11.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

11.2. De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.

11.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

11.4. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.





Anexa nr. 1  
la contractul nr. 18/04.99/003  
din "12" 12" 2018

**SPECIFICAȚIA BUNURILOR (SERVICIILOR)**

| Nr. d/o | Denumirea Bunurilor (Serviciilor)         | Cod CPV    | Cantitatea (unit. de măsură) | Prețul fără TVA | Prețul cu TVA | Suma fără TVA | Suma cu TVA | Standarde de referință                                                 | Tara de origine/ Producătorul |
|---------|-------------------------------------------|------------|------------------------------|-----------------|---------------|---------------|-------------|------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| 1.      | Găini congelate                           | 15112000-6 | 1500 kg                      | 26.00           | 31.20         | 39000         | 46800       | cu fierbere rapidă categoria I, GOST 25391-82                          | RM SA Floreni                 |
| 2.      | Came de pășune (fileu de pășune)          | 15112000-6 | 1500 kg                      | 42.47           | 50.96         | 63705         | 76440       | categoria I, GOST 25391-82                                             | RM SA Floreni                 |
| 3.      | Oui de găină                              | 03142500-3 | 28000 buc.                   | 1.05            | 1.26          | 29400         | 35280       | dielice, SM - 89:1997                                                  | RM SRL Speranta               |
| 4.      | Făină de grâu pentru panificație          | 15612100-2 | 100kg                        | 5.32            | 6.38          | 532           | 638         | calitatea superioară SM 202:2000                                       | RM SRL Ghiven-Servis          |
| 5.      | Paste făinoase clasă I, pentru superioară | 15850000-1 | 600 kg                       | 8.48            | 10.18         | 5088          | 6108        | în ambalaj cite 1 kg, clasă I, calitate superioară, GOST 7022-97       | RM SRL Grama Grup             |
| 6.      | Crupe de grâu                             | 15625000-5 | 500 kg                       | 6.63            | 7.96          | 3315          | 3980        | în ambalaj cite 1 kg, GOST 76-60                                       | RM SRL Vitalcomus             |
| 7.      | Crupe de mei                              | 03211000-3 | 300 kg                       | 6.78            | 8.14          | 2034          | 2442        | în ambalaj cite 1 kg, GOST 6002-69                                     | RM SRL Vitalcomus             |
| 8.      | Crupe de mălai                            | 03211000-3 | 300 kg                       | 6.13            | 7.36          | 1839          | 2208        | în ambalaj cite 1 kg, GOST 6002-69                                     | RM SRL V.ASTRUC               |
| 9.      | Fulgi de ovăz                             | 03211600-9 | 300 kg                       | 8.05            | 9.66          | 2415          | 2898        | în ambalaj cite 1 kg, GOST 6002-69                                     | RM SRL V.ASTRUC               |
| 10.     | Zahăr tos                                 | 15831200-4 | 3500 kg                      | 8.31            | 8.98          | 29085         | 31430       | din siccă de calitate standard în saci de 50 kg, HG nr. 774/03.07.2007 | RM Sotzner Moldova SA         |
| 11.     | Sucuri de fructe                          | 15321600-0 | 2700 litri                   | 9.12            | 10.94         | 24624         | 29538       | terapeute de 1 litru, limpezit, SM 183:2003                            | RM SRL ALFA NISTRU            |
| 12.     | Biscuiți                                  | 15821200-1 | 400 kg                       | 13.85           | 16.62         | 5540          | 6648        | făină grăsimi hidrogenizate, în cutii, SMDSTU37/1:2003                 | RM FPC Fiumingo RR SRL        |

11.5. Prezentul Contract este întocmit în două exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, câte un exemplar pentru Vânzător, Cumpărător.

11.6. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare după aprobarea lui de către Agenția Achiziții Publice, fiind valabil din 01.01.2019 până la data de 31.12.2019.

11.7. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al ambelor părți și este semnat astăzi, "12" decembrie 2018.

Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus.

| Vânzător/Prestatorul                                | Cumpărătorul/Beneficiarul                                           |
|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| Adresa poștală or. Chișinău, str. Columba, 170      | Adresa poștală: mun. Chișinău, com. Stăuceni, str. A. Mateevici, 13 |
| Telefon: 022843370                                  | Telefon: 022326976                                                  |
| COD IBAN: MD94AG000000022512406947                  | COD IBAN: MD34TRPDAK333110A0463148D                                 |
| Banca: BC Moldova Agroindbank SA                    | Banca: MF-JT Chișinău- bugetul municipal                            |
| Adresa poștală a băncii: mun. Chișinău, fil. Centru | Adresa poștală a băncii: Mun. Chișinău, str. Pușkin, 44             |
| Cod: AGRNMD2X723                                    | Cod: TREZMD2X                                                       |
| Cod fiscal: 1007600043788                           | Cod fiscal: 1007601009990                                           |

Semnaturile părților:  
Sofronie Lilian, administrator  
Sofronie Lilian, primar  
Semnătură autorizată:





|    |                                            |            |           |       |       |         |        |                                                                |                           |
|----|--------------------------------------------|------------|-----------|-------|-------|---------|--------|----------------------------------------------------------------|---------------------------|
| 13 | Coartigi uscați simpli                     | 15811000-6 | 350 kg    | 15.28 | 16.50 | 53.48   | 5775   | uscăți simpli cu mie, în cutii, HG, 775 din 03.07.2007         | RM SC Pandu&G SRL         |
| 14 | Fructe uscate (sortimente, prune, prasele) | 15332410-1 | 600 kg    | 24.96 | 29.95 | 14976   | 17970  | sortimente, prune, prasele, în cutii                           | RM SRL Pedigree-Plus      |
| 15 | Onze șlefuit înreg                         | 15614000-5 | 850 kg    | 10.85 | 13.02 | 9222.50 | 11067  | șlefuit înreg în ambalaj de 1 kg, în cutii                     | RM SRL Vialcomus          |
| 16 | Cușpe de brîșcă                            | 03211900-2 | 400 kg    | 7.58  | 9.10  | 3032    | 3640   | în boabe, în ambalaj de 1 kg, GOST 13830-97                    | RM SRL Vialcomus          |
| 17 | Ceai negru                                 | 15863200-7 | 15 kg     | 52.42 | 62.90 | 786.30  | 943.50 | în pachete de 100 gr. negru, HG, 520 din 22.06.2010            | Vietnam SRL Candiprod-Com |
| 18 | Fasole alb, marunt                         | 15331464-7 | 200 kg    | 14.96 | 16.16 | 2992    | 3232   | în pachete de 1 kg, alb, marunt                                | RM SRL Vialcomus          |
| 19 | Mazăre conservata                          | 03211900-2 | 500 buc.  | 7.47  | 8.96  | 3735    | 4480   | verde conservată cu bob zdrobit în borcan 720ml, GOST 15842-90 | RM CAP Basarbia           |
| 20 | Cartofi                                    | 03212100-1 | 15000 kg  | 4.54  | 4.90  | 68100   | 73500  | proaspăți în saci calitativi, fără palituri, mureșagii         | RM CP COPANCA             |
| 21 | Coapă                                      | 03221113-1 | 2500 kg   | 7.28  | 7.86  | 18200   | 19650  | proaspăt, în saci calitativi                                   | RM CP COPANCA             |
| 22 | Morcov                                     | 03221112-4 | 2500 kg   | 6.39  | 6.90  | 15975   | 17250  | proaspăt, în saci calitativi                                   | RM CP COPANCA             |
| 23 | Șteclă                                     | 03221111-7 | 2000 kg   | 4.44  | 4.80  | 8880    | 9600   | proaspăt, în saci calitativi                                   | RM Vicol Igor             |
| 24 | Plante aromatice (pătrunjel)               | 15872000-1 | 200 kg    | 86.85 | 93.80 | 17370   | 18760  | proaspata, în pachete                                          | RL SC Dorvic Grup SRL     |
| 25 | Janie                                      | 03222210-8 | 300 kg    | 24.03 | 28.84 | 7209    | 8652   | proaspătă, de în cutii                                         | Turcia SRL MS Iplex       |
| 26 | Mere proaspete                             | 03222321-9 | 5500 kg   | 5.39  | 5.82  | 29645   | 32010  | proaspate, fără vitămaturi, în cutii                           | RM CAP GLIA               |
| 27 | Portocale                                  | 03222220-1 | 700 kg    | 20.67 | 24.80 | 14469   | 17360  | proaspătă, de în cutii, fără vitămaturi                        | Turcia SRL MS Iplex       |
| 28 | Banane                                     | 03222111-4 | 700 kg    | 21.98 | 26.38 | 15386   | 18466  | proaspătă, de în cutii, fără vitămaturi                        | Turcia SRL MS-ILPEX       |
| 29 | Pesneși din grîu                           | 15811000-6 | 50 kg     | 22.04 | 23.80 | 1102    | 1190   | uscăți, în cutii, marunt, macinat                              | RM IPC Panifcoop          |
| 30 | Roși conservate în buac                    | 15322100-2 | 500 litri | 13.00 | 15.60 | 6500    | 7800   | în borcane a câte 3 l., servet agro                            | RM SRL Servet Agro        |

|       |                    |            |          |       |       |           |           |                                                         |                           |
|-------|--------------------|------------|----------|-------|-------|-----------|-----------|---------------------------------------------------------|---------------------------|
| 31    | Bierbonat de sodiu | 24133320-0 | 20 kg    | 9.03  | 10.84 | 180.60    | 216.80    | în cutii, actie 0,5 kg, GOST 2156-76                    | Federata Rusia SRL ALMAIN |
| 32    | Ersooli            | 03221430-9 | 300 kg   | 52.59 | 56.80 | 15777.00  | 17040     | proaspata, în cutii                                     | RM SRL Croledimus         |
| 33    | Conopida           | 03221420-6 | 300 kg   | 25.85 | 27.92 | 7755.00   | 8376      | proaspata, fara vitamari, in cutii                      | RM SRL Croledimus         |
| 34    | Castroveli, rosi   | 15897200-4 | 750 buc. | 20.50 | 24.60 | 15375.00  | 18450.00  | in borcane a cite 1, GOST 1033-73                       | RM SRL Servet Agro        |
| 35    | Stafide            | 03222115-2 | 200 kg   | 40.33 | 48.40 | 8066.00   | 9680.00   | uscate, in pachete                                      | RM SRL Rodals             |
| 36    | Cacao              | 15841000-5 | 40 kg    | 53.00 | 63.60 | 2120      | 2544.00   | naturala, in pachete a cite 0,200 gr.                   | RM SRL Condidprod-com     |
| 37    | Frunza de salata   | 15800000-6 | 100 kg   | 91.48 | 98.80 | 9148      | 9880.00   | proaspata, fara vitamari                                | RM SRL Croledimus         |
| 38    | Pesneși cu stafide | 15811000-6 | 300 kg   | 25.59 | 27.64 | 7677      | 8292.00   | uscăți în cutii actie 2,5 kg, cu stafide, fara adaoșuri | RM PPC Panifcoop          |
| Total |                    |            |          |       |       | 515603.40 | 590234.30 | lei                                                     | lei                       |

“Vnzătorul”:

“Cumpărătorul”:





# ACHIZIȚII PUBLICE

CONTRACT nr. 15/18/LP  
de achiziționare produselor alimentare pentru pacienți pe semestru I a. 2018.  
Cod CPV 15800000-6

05 februarie 2018

or Criuleni

| Furnizorul de bunuri / Prestatorul de servicii                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| S.R.L. "LOVIS ANGRO"<br>(denumirea completă a întreprinderii, societății, organizației)<br>reprezentată prin <u>Director Sofrone Lilian</u><br>(funcția, numele, prenumele)<br>care acționează în baza <u>Statutului</u><br>(statut, regulament, hotărâre etc.)<br>denumit în continuare <u>Vinzător/prestator</u><br><u>1007600043788 din 25.07.2007</u> | IMSP Spitalul raional Criuleni<br>(denumirea completă a întreprinderii, societății, organizației)<br>reprezentată prin <u>Director CROITOR Nicolae</u><br>(funcția, numele, prenumele)<br>care acționează în baza <u>Regulamentului</u><br>(statut, regulament, hotărâre etc.)<br>denumit(a) în continuare <u>Cumpărător/beneficiar</u><br><u>Nr. MD00000394 din 19.12.2003</u><br>pe de altă parte, |

ambii (denumiți) în continuare Părți), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

1. Achiziționarea produselor alimentare pentru pacienți, denumite în continuare Bunuri, conform Licitației Publice, în baza deciziei grupului de lucru al Cumpărătorului / beneficiarului nr. 17/04945/001 din 26 ianuarie 2018

2. Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale ale Contractului:

- Formularul Contractului;
- Specificația tehnică și de formare a prețului;
- Lista bunurilor / serviciilor și graficul livrării / prestării;
- Prezentul Contract va predomina asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor discrepanțe sau consecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.
- În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Cumpărător/beneficiar, Vinzător/prestatorul se obligă prin prezenta să livreze Cumpărătorului/beneficiarului Bunurile și/sau Serviciile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.
- Cumpărătorul/beneficiarul se obligă prin prezenta să plătească Vinzătorului/prestatorului, în calitate de contravaloare a livrării bunurilor și serviciilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătită conform prevederilor Contractului în temele și modalitatea stabilite de Contract.

## CONDIȚII SPECIALE

### 1. Obiectul Contractului

- Vinzătorul/prestatorul își asumă obligația de a livra Bunurile și/sau de a presta Serviciile conform Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.
- Cumpărătorul/beneficiarul se obligă, la rîndul său, să achite și să recepționeze Bunurile și/sau Serviciile livrate de Vinzător.

1.3. Calitatea Bunurilor și/sau a Serviciilor se atestă prin certificatele de calitate indicate în Specificație. Bunurile livrate și/sau Serviciile prestate în baza contractului vor respecta standardele indicate în Specificație. Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

1.4. Termenul de valabilitate a Bunurilor să fie valabil pînă la următoarea comandă efectuată.

## 2. Termenele și condițiile de livrare / prestare

2.1. Livrarea Bunurilor și/sau prestarea Serviciilor se efectuează de către Vinzător la depozitul Cumpărătorului o dată în săptămîna, între orele 8<sup>00</sup> - 16<sup>00</sup>.

2.2. Documentația de însoțire a Bunurilor și/sau a Serviciilor include:

- Originalele facturilor fiscale;
- Avizul de expediție (după caz);
- Dispoziția de livrare;
- Certificatul de origine (original sau copie - specificat);
- Certificatul de inspecție (după caz);
- Certificatul de calitate (original sau copie - specificat);
- Certificatul de garanție;
- după caz, polița de asigurare "toate riscurile".

Originalele documentelor de mai sus se vor prezenta Cumpărătorului cel tîrziu la momentul livrării bunurilor la destinația finală. Livrarea produselor se consideră încheiată în momentul în care sînt prezentate documentele de mai sus.

Notă: Cerințele de mai sus trebuie prevăzute de către autoritatea contractantă și ajustate conform cerințelor actuale.

2.3. Data livrării Bunurilor și/sau prestării Serviciilor se consideră data perfectării facturii fiscale și recepționării lor de către Cumpărător.

## 3. Prețul Contractului și condițiile de plată

3.1. Prețul Bunurilor și/sau a Serviciilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat în Schemele formării prețului și Specificația prezentului Contract.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie: 146 076 (Una sută patruzeci și șase mii șaptezeci și șase) lei 00 bani.

3.3. Achitarea plăților pentru Bunurile livrate și/sau Serviciile prestate se va efectua în lei moldovenești.

3.4. Metoda și condițiile de plată de către Cumpărător vor fi:

Achitarea pentru bunul livrat se va efectua în termen de 30 zile bancare după livrarea bunului.

3.5. Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Vinzătorului indicat în prezentul Contract.

## 4. Condițiile de predare-primire

4.1. Bunurile și/sau Serviciile se consideră predate de către Vinzător și recepționate de către Cumpărător (destinatar, după caz) dacă:

- cantitatea Bunurilor și/sau a Serviciilor corespunde informației indicate în Lista bunurilor / serviciilor și graficul livrării / prestării și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;
  - calitatea Bunurilor și/sau a Serviciilor corespunde informației indicate în Specificație;
  - ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație.
- 4.2. Vinzătorul este obligat să prezinte Cumpărătorului un exemplar original al facturii fiscale odată cu livrarea Bunurilor și/sau prestarea Serviciilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Vinzător a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de întârziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 8.7.

## 5. Standarde

5.1. Produsele furnizate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.

5.2. Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.



## 6. Obligațiile părților

6.1. În baza prezentului Contract, Vinzătorul se obligă:

- să livreze Bunurile și/sau să presteze Serviciile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;
- să anunțe Cumpărătorul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 5 zile calendaristice, prin telefon/fax sau telegramă autorizată, despre disponibilitatea livrării Bunurilor și/sau prestării Serviciilor;
- să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor și/sau Serviciilor; Cumpărătorul [destinat, după caz], în termen stabilite, în corespunderea cu cerințele prezentului Contract;
- să asigure integritatea și calitatea Bunurilor și/sau Serviciilor pe toată perioada de până la recepționarea lor de către Cumpărător [destinat, după caz].

6.2. În baza prezentului Contract, Cumpărătorul se obligă:

- să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate și/sau a Serviciilor prestate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
- să asigure achitarea Bunurilor livrate și/sau Serviciilor prestate, respectând modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

## 7. Forța majoră

7.1. Părțile sunt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de forță majoră (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pământ, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă clauza de forță majoră este obligată să informeze imediat (dar nu mai târziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor de forță majoră.

7.3. Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

## 8. Rezilierea Contractului

8.1. Rezilierea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.

8.2. Contractul poate fi reziliat în mod unilateral în caz de:

- refuz al Vinzătorului de a livra Bunurile și/sau de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract;
- nerespectare de către Vinzător a termenelor de livrare/prestare stabilite;
- nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor / Serviciilor;
- nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.

8.3. Partea inițitoare a rezilierii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celelalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.4. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termen stabilite, partea inițitoare are dreptul să prezinte documentele corespunzătoare Agenției Achiziții Publice pentru înregistrarea declarației de reziliere.

## 9. Reclamații și sancțiuni

9.1. Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sau Serviciilor prestate sunt înaintate Vinzătorului/Prestatorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vinzătorului/Prestatorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor și/sau serviciilor livrate sunt înaintate Vinzătorului în termen de 5 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

9.3. Vinzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vinzătorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze/presteze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de bunuri și/sau serviciile neprestate, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Vinzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor și/sau a Serviciilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau înfriziere sunt suportate de partea vinovată.

9.7. Pentru refuzul de a vinde Bunurile și/sau de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract,

Vinzătorul suportă o penalitate în valoare de 5% din suma totală a contractului.

9.8. Pentru livrarea/prestarea cu înfriziere a Bunurilor/Serviciilor, Vinzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor nelivrate și/sau a Serviciilor neprestate, pentru fiecare zi de înfriziere, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului Contract.

## 10. Drepturi de proprietate intelectuală

10.1. Furnizorul are obligația să desăgubească achizitorul împotriva oricărui:

- reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și
- daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

## 11. Dispoziții finale

11.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

11.2. De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.

11.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

11.4. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

11.5. Prezentul Contract este întocmit în trei exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, câte un exemplar pentru Vinzător, Cumpărător și Agenția Achiziții Publice.

11.6. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare după aprobarea lui de către Agenția Achiziții Publice, fiind valabil până la **31.12.2018**.

11.7. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al ambelor părți și este semnat astăzi, **"05" februarie 2018**.

Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus.

## Datele juridice, poștale și bancare ale Părților:

| Vinzător/Prestatorul                                                                                      | Cumpărătorul/Beneficiarul                                                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>S.R.L. "I. OVIS ANGRO"</b>                                                                             | <b>IMSP Spitalul raional Criuleni</b>                                                                     |
| Adresa poștală: mun. Chișinău, str. COLUMNA 170                                                           | Adresa poștală: or. Criuleni, str. Ștefan cel Mare, 1                                                     |
| Telefon: 022-84-33-70, fax: 022-84-33-72                                                                  | Telefon: 0248-22136; fax: 0-248-22136                                                                     |
| Cont IBAN: MD94AG000000002512406947                                                                       | Cont IBAN: MD12ML000000002251440146                                                                       |
| Banca: BC „Moldova-Agroindbank” fil. Chișinău-Centru                                                      | Banca: BC Moldindconbank SA fil. Criuleni                                                                 |
| Adresa poștală a băncii: mun. Chișinău, b-dul Ștefan cel Mare 182                                         | Adresa poștală a băncii: or. Criuleni                                                                     |
| Cod fiscal: AGRNMD2X723                                                                                   | Cod fiscal: 1007600043788                                                                                 |
| Cod fiscal: 1007600043788                                                                                 | Cod fiscal: 1007600043788                                                                                 |
| Semnătura autorizată:  | Semnătura autorizată:  |
| Contabil                                                                                                  | Contabil                                                                                                  |
| Înregistrat nr.                                                                                           | Înregistrat nr.                                                                                           |
| Trezoreria                                                                                                | Trezoreria                                                                                                |
| Data:                                                                                                     | Data:                                                                                                     |



| Nr. ord | Cod CPV    | Denumirea bunurilor/serviciilor  | Tara de origine | Productor                               | Unitatea de masura | Cantitatea | Preț unitar (cu TVA) | Preț unitar (fără TVA) | Suma      | Suma cu TVA | Standard de referință     |
|---------|------------|----------------------------------|-----------------|-----------------------------------------|--------------------|------------|----------------------|------------------------|-----------|-------------|---------------------------|
| 1       | 15331427-6 | Pastă de roși                    | R. Moldova      | CAP "Băscăria"                          | kilogram           | 250,00     | 17,82                | 21,38                  | 4 454,17  | 5 345,00    | HQ nr. 205 din 11.03.2009 |
| 2       | 15421000-5 | Ulei vegetal de floarea soarelui | R. Moldova      | SRL "ADM-Repentie"                      | litru              | 1 000,00   | 16,40                | 19,68                  | 16 400,00 | 19 680,00   | GOST 1129-33              |
| 3       | 03142500-3 | Caș                              | R. Moldova      | SA "Avron Agro"                         | bucata             | 11 000,00  | 1,33                 | 1,60                   | 14 666,67 | 17 600,00   | SM 89-1997                |
| 4       | 15850000-1 | Paste filinoase                  | R. Moldova      | SRL "Crima-Crup"                        | kilogram           | 750,00     | 6,77                 | 8,12                   | 5 075,00  | 6 090,00    | GOST 875-92               |
| 5       | 15612100-2 | Faina de grâu                    | R. Moldova      | SRL "Beante-com"                        | kilogram           | 250,00     | 5,68                 | 6,82                   | 1 420,83  | 1 705,00    | SM 102-2000               |
| 6       | 15331460-9 | Pasole conservate                | R. Moldova      | SRL "Conserve"                          | kilogram           | 250,00     | 21,17                | 25,40                  | 5 291,67  | 6 350,00    | GOST 15842-90             |
| 7       | 15831000-2 | Zahăr tos                        | R. Moldova      | IM "Sudpuher Moldova"                   | kilogram           | 1 400,00   | 12,83                | 13,86                  | 17 966,67 | 19 404,00   | GOST 21-94                |
| 8       | 15613000-8 | Crupe de grâu                    | R. Moldova      | Prembator SRL "Almidec Grup"            | kilogram           | 150,00     | 6,95                 | 8,34                   | 1 042,50  | 1 251,00    | GOST 7023-97              |
| 9       | 15613000-8 | Crupe de orz                     | R. Moldova      | Prembator SRL "Almidec Grup"            | kilogram           | 250,00     | 4,87                 | 5,84                   | 1 216,67  | 1 460,00    | GOST 5784-60              |
| 10      | 15613000-8 | Crupe de orz                     | R. Moldova      | Prembator SRL "Almidec Grup"            | kilogram           | 250,00     | 4,87                 | 5,84                   | 1 216,67  | 1 460,00    | GOST 5784-60              |
| 11      | 15431100-9 | Margarina                        | R. Moldova      | SRL "Ringo-Star"                        | kilogram           | 100,00     | 21,67                | 26,00                  | 2 166,67  | 2 600,00    | GOST 246-85               |
| 12      | 15863200-7 | Ceai natural negru               | R. Moldova      | Importator/Prembator SRL "Candipod-Com" | kilogram           | 50,00      | 53,67                | 64,40                  | 2 683,33  | 3 220,00    | GOST 1937-90              |
| 13      | 03221210-1 | Pasole uscate                    | R. Moldova      | Prembator SRL "Almidec Grup"            | kilogram           | 300,00     | 20,00                | 21,60                  | 6 000,00  | 6 480,00    | HQ nr. 205 din 11.03.2009 |
| 14      | 15613000-8 | Crupe de arpacaș                 | R. Moldova      | Prembator SRL "Almidec Grup"            | kilogram           | 200,00     | 4,87                 | 5,84                   | 973,33    | 1 168,00    | GOST 26791-89             |

|                                |  |                  |
|--------------------------------|--|------------------|
| Numărul licitației: 17/04945   |  | Data: 23.01.2018 |
| Denumirea licitației: Deschisă |  |                  |

Specificația tehnică și de formare a prețului

Anexa nr. 2 la contract nr. 15/18/LP din 05.02.2018

|    |            |                               |            |                              |          |          |       |       |           |           |                                                      |
|----|------------|-------------------------------|------------|------------------------------|----------|----------|-------|-------|-----------|-----------|------------------------------------------------------|
| 15 | 15613000-8 | Crupe de amar                 | R. Moldova | Prembator SRL "Almidec Grup" | kilogram | 250,00   | 7,02  | 8,42  | 1 754,17  | 2 105,00  | GOST 276-80                                          |
| 16 | 0321213-6  | Mazăre uscată sfecuită        | R. Moldova | Prembator SRL "Almidec Grup" | kilogram | 250,00   | 6,50  | 7,02  | 1 625,00  | 1 755,00  | HQ nr. 205 din 11.03.2009                            |
| 17 | 15321000-4 | Sucuri naturale în asortiment | R. Moldova | SRL "Agrocondor"             | litru    | 500,00   | 6,07  | 7,28  | 3 033,33  | 3 640,00  | GOST 656-79                                          |
| 18 | 15872400-5 | Sare iodată                   | R. Moldova | Importator: "Branca-Crup"    | kilogram | 250,00   | 3,17  | 3,80  | 791,67    | 950,00    | GOST 13830-97                                        |
| 19 | 15821200-1 | Biscuiți                      | R. Moldova | FPC "Flamingo R"             | kilogram | 750,00   | 13,32 | 15,98 | 9 987,50  | 11 985,00 | HQ nr. 996 din 20.08.2003                            |
| 20 | 03212100-1 | Cartofi                       | R. Moldova | SRL "Progrup-Impec"          | kilogram | 6 000,00 | 3,93  | 4,24  | 23 555,56 | 25 440,00 | HQ nr. 979 din 31.12.2009, HQ nr. 520 din 22.06.2010 |
| 21 | 03221400-0 | Varză                         | R. Moldova | SRL "Progrup-Impec"          | kilogram | 2 000,00 | 3,09  | 3,34  | 6 185,19  | 6 680,00  | HQ nr. 979 din 31.12.2009, HQ nr. 520 din 22.06.2010 |



Comptabil/Bucuresti

Semnăturile părților

L.S.

Vinzătorul/Presedinte

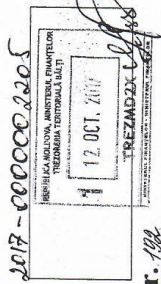




|    |            |             |          |          |       |       |            |            |                       |
|----|------------|-------------|----------|----------|-------|-------|------------|------------|-----------------------|
| 18 | 15872400-5 | Sare iodată | kilogram | 250,00   | 3,17  | 3,80  | 791,67     | 950,00     | una dată în săptămână |
| 19 | 15821200-1 | Biscuiți    | kilogram | 750,00   | 13,32 | 15,98 | 9 987,50   | 11 985,00  | una dată în săptămână |
| 20 | 03212100-1 | Cartofi     | kilogram | 6 000,00 | 3,93  | 4,24  | 23 555,56  | 25 440,00  | una dată în săptămână |
| 21 | 03221400-0 | Varză       | kilogram | 2 000,00 | 3,09  | 3,34  | 6 185,19   | 6 680,00   | una dată în săptămână |
|    |            |             |          |          |       |       | 127 263,26 | 146 076,00 |                       |



# ACHIZITII PUBLICE



CONTRACT Nr. 122

de achiziționare Produselor alimentare (legume, fructe, ouă) pentru perioada trimestrului IV, anul 2017

Cod CPV: 03200000-3

"02" octombrie 2017

municipalitatea

| Furnizorul de bunuri / Prestatorul de servicii                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>SRL „Lovis-Angro”</b><br>(denumirea completă a întreprinderii, societății, organizației)<br>reprezentată prin <b>director - L. Sofrone</b><br>(funcția, numele, prenumele)<br>care acționează în baza _____<br>(statut, regulament, hotărâre etc.)<br>denumit(a) în continuare <b>Vinzător/Prestator</b><br>(se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat)<br>pe de o parte, | <b>Primăria mun. Bălți (Direcția Învățământ, Tineret și Sport)</b><br>(denumirea completă a întreprinderii, societății, organizației)<br>reprezentată prin <b>șeful - T. Dubițkita</b><br>(funcția, numele, prenumele)<br>care acționează în baza _____<br>(statut, regulament, hotărâre etc.)<br>denumit(a) în continuare <b>Vinzător/Prestator</b><br>(se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat)<br>pe de o parte, |

ambii (denumiți) în continuare **Părți**), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

a. Achiziționarea produselor alimentare (legume, fructe, ouă) pentru perioada trimestrului IV, anul 2017,

denumite în continuare Bunuri (și/sau Servicii), conform licitației publice 17/03025 din 18.09.17 în baza deciziei grupului de lucru al Cumpărătorului/Beneficiarului nr. 17/03025/004 din 22.09.17

b. Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale ale Contractului:

- Specificația tehnică;
- Specificația de preț;
- Lista bunurilor / serviciilor și graficul livrării / prestării;

c. Prezentul Contract va predomină asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor

d. în calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Cumpărător/beneficiar, Vinzătorul/prestatorul se obligă prin prezenta să livreze Cumpărătorului/beneficiarului Bunurile și/sau Serviciile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.

e. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă prin prezenta să plătească Vinzătorului/prestatorul în calitate de contravaloare a livrării bunurilor și serviciilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătită în conformitate cu prevederile Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

## 1. Obiectul Contractului

1.1. Vinzătorul/prestatorul își asumă obligația de a livra Bunurile și/sau de a presta Serviciile conform Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.

1.2. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă, la rândul său, să achite și să recepționeze Bunurile și/sau Serviciile livrate de Vinzător.

1.3. Calitatea Bunurilor și/sau a Serviciilor se atestă prin certificatele de calitate indicate în Specificație. Bunurile livrate și/sau Serviciile prestate în baza contractului vor respecta standardele indicate în Specificație. Când nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

1.4. Termenele de garanție (valabilitate, după caz) a Bunurilor și/sau Serviciilor sunt indicate în Specificație.

## 2. Termeni și condiții de livrare/prestare

2.1. Livrarea Bunurilor și/sau prestarea Serviciilor se efectuează de către Vinzător în termenele prevăzute de graficul de livrare, INCOTERMS 2013, DDP mun. Bălți (33 instituții prescolare).

2.2. Documentația de însoțire a Bunurilor și/sau a Serviciilor include:

- Originalele facturilor fiscale;
- Certificatul de origine (copie cu ștampila uimedă al Vinzătorului);
- Certificatul de calitate (copie cu ștampila uimedă al Vinzătorului);

2.3. Originalele documentelor prevăzute în punctul 2.2 se vor prezenta Cumpărătorului cel târziu la momentul livrării bunurilor la destinația finală. Livrarea produselor se consideră încheiată în momentul în care sunt prezentate documentele de mai sus.

## 3. Pretul și condiții de plată

3.1. Prețul Bunurilor și/sau a Serviciilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat Specificația prezentului Contract.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie: 229 600,00 (două sute douăzeci și nouă mii șase sute) lei MD.

3.3. Achitarea plăților pentru Bunurile livrate și/sau Serviciile prestate se va efectua în lei moldovenești.

3.4. Metoda și condițiile de plată de către Cumpărător vor fi:

În decurs de 30 zile după livrarea fiecărei parțide

3.5. Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Vinzătorului indicat în prezentul Contract.

## 4. Condiții de predare-primire

4.1. Bunurile și/sau Serviciile se consideră predate de către Vinzător și recepționate de către Cumpărător (destinatari, după caz) dacă:

- cantitatea Bunurilor și/sau a Serviciilor corespunde informației indicate în Lista bunurilor / serviciilor și graficul livrării / prestării și documentele de însoțire conform punctului



- b) calitatea Bunurilor și/sau a Serviciilor corespunde informației indicate în Specificație;  
c) ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație.  
4.2. Vînzătorul este obligat să prezinte Cumpărătorului un exemplar original al facturii fiscale odată cu livrarea Bunurilor și/sau prestarea Serviciilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Vînzător a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de întârziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 10.3.

## 5. Standarde

- 5.1. Produsele furnizate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.  
5.2. Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

## 6. Obligațiile părților

- 6.1. În baza prezentului Contract, Vînzătorul se obligă:  
a) să livreze Bunurile și/sau să presteze Serviciile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;  
b) să anune Cumpărătorul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 5 zile calendaristice, prin telefon/fax sau telegramă autorizată, despre disponibilitatea livrării Bunurilor și/sau prestării Serviciilor;  
c) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor și/sau Serviciilor de către Cumpărător [destinatar, după caz], în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;  
d) să asigure integritatea și calitatea Bunurilor și/sau Serviciilor pe toată perioada de pînă la recepționarea lor de către Cumpărător [destinatar, după caz].  
6.2. În baza prezentului Contract, Cumpărătorul se obligă:  
a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate și/sau a Serviciilor prestate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;  
b) să asigure achitarea Bunurilor livrate și/sau Serviciilor prestate, respectînd modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

## 7. Forța majoră

- 7.1. Părțile sînt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de forță majoră (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pămînt, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).  
7.2. Partea care invocă clauza de forță majoră este obligată să informeze imediat (dar nu mai tîrziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor de forță majoră.  
7.3. Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

## 8. Rezilierea

- 8.1. Rezilierea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.  
8.2. Contractul poate fi reziliat în mod unilateral de către:  
a) Cumpărător în caz de refuz al Vînzătorului de a livra Bunurile și/sau de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract;  
b) Cumpărător în caz de nerespectare de către Vînzător a termenelor de livrare/prestare stabilite;  
c) Vînzător în caz de nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor / Serviciilor.

înaintate conform prezentului Contract.

- 8.3. Partea inițioare a rezilierii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celelalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

- 8.4. Partea iniștinată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la primirea notificării, în cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițioare va inișia rezilierea.

## 9. Reclamații

- 9.1. Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sau Serviciilor prestate sînt înaintate Vînzătorului/Prestatorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vînzătorului/Prestatorului.

- 9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor și/sau serviciilor livrate sînt înaintate Vînzătorului în termen de 5 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

- 9.3. Vînzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.

- 9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vînzătorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze/presteze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de bunuri și/sau serviciile neprestate, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

- 9.5. Vînzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor și/sau a Serviciilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

- 9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificat de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau întârziere sînt suportate de partea vinovată.

## 10. Sancțiuni

- 10.1. Forma de garanție de bună executare a contractului agreeată de Beneficiar este reținerea succesivă din facturile parțiale, în cuantumul de 1 % din valoarea lunară a acestora pînă la atingerea unui procent de 1 % din valoarea a contractului. Aceste rețineri vor fi efectuate pînă la completarea garanției de bună execuție.

- 10.2. Pentru refuzul de a vinde Bunurile și/sau de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract, se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1., în caz contrar Vînzătorul suportă o penalitate în valoare de 5 % din suma totală a contractului.

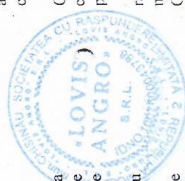
- 10.3. Pentru livrarea/prestarea cu întârziere a Bunurilor/Serviciilor, Vînzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor nelivrate și/sau a Serviciilor neprestate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 5 % din suma totală a prezentului Contract. În cazul în care întârzierea depășește zile, se consideră ca fiind refuz de a vinde Bunurile și/sau de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract și Vînzătorului i se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1.

- 10.4. Pentru achitarea cu întârziere, Cumpărătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1 % din suma Bunurilor și/sau a Serviciilor neachitate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 5 % din suma totală a prezentului contract.

## 11. Drepturi de proprietate intelectuală

- 11.1. Furnizorii are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricărui:

- a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și



*[Handwritten signature]*

SPECIFICAȚIA  
Bunului (Serviciului)

| Nr    | Denumirea<br>Bunului<br>(Serviciului) | Cod<br>CPV     | Cantitat<br>ea<br>(unit. de<br>măsură) | Preț<br>fără<br>TVA<br>lei | Cuant<br>umul<br>TVA<br>% | Preț<br>cu<br>TVA<br>lei | Suma<br>totală<br>lei<br>cu TVA | STAS<br>(TOCT)                      | Producător<br>ul     |
|-------|---------------------------------------|----------------|----------------------------------------|----------------------------|---------------------------|--------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|----------------------|
| 1.    | Varză                                 | 032214<br>00-0 | 10 000                                 | 2-22                       | 8%                        | 2-40                     | 24 000-00                       | Saci 30<br>kg<br>SM SR<br>1418/2006 | PROGRUP<br>IMPEX SRL |
| 2.    | Ceapă                                 | 032211<br>13-1 | 10 000                                 | 3-15                       | 8%                        | 3-40                     | 34 000-00                       | Saci 30<br>kg<br>SM<br>243/2004     | PROGRUP<br>IMPEX SRL |
| 3.    | Lămâie                                | 032222<br>10-8 | 2 000                                  | 30-75                      | 20%                       | 36-90                    | 73 800-00                       | Lăzi<br>Mărire<br>medie             |                      |
| 4.    | Mandarine                             | 032222<br>40-7 | 3 000                                  | 27-17                      | 20%                       | 32-60                    | 97 800-00                       | Lăzi<br>Mărire<br>medie             |                      |
| Total |                                       |                |                                        |                            |                           |                          | 229 600-00                      |                                     |                      |

"Cumpărător"



6

12. Dispoziții finale

12.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

12.2. De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.

12.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

12.4. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

12.5. Prezentul Contract este întocmit în trei exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, care au aceeași valoare legală. În cazul în care textele din diferite limbi sînt în contradicție, textul în limba de stat a Republicii Moldova va avea prioritate.

12.6. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare după înregistrarea lui de către Agenția Achizițiilor Publice și, după caz, de către Trezoreria de Stat sau de către una din nezoarele teritoriale ale Ministerului Finanțelor, fiind valabilă pînă la 31 decembrie 2017.

12.7. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al ambelor părți și este semnat astăzi, 29 septembrie 2017.

12.8. Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus.

13. Datele juridice, poștale și bancare ale Părților

| Furnizorul de bunuri / Prestatorul de servicii                                                                                                                                                                                    | Autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                                                              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Adresa poștală: mun. Chișinău str. Columba, 170<br>Telefon: (022) 843370, 079970029<br>IBAN: MD94AG0000000022512406947<br>Bancă: Moldova-Agroindbank<br>Adresa poștală a băncii:<br>Cod: AGRNMD2X723<br>Cod fiscal: 1007600043788 | Adresa poștală: mun. Bălți str. Independenței 1<br>Telefon: (0213)2-23-07, 2-03-91<br>IBAN: MD31TRPDAA30000000375100<br>Bancă: Ministerul Finanțelor Trezoreria Teritorială<br>Adresa poștală a băncii:<br>Cod: TREZMD2X<br>Cod fiscal: 1015601000259 |

14. Semnăturile părților

| Furnizorul de bunuri / Prestatorul de servicii | Autoritatea contractantă |
|------------------------------------------------|--------------------------|
| Semnătura autorizată:                          | Semnătura autorizată:    |



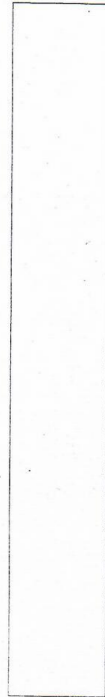
Contabil-șef:

5



498

ACHIZITIILE PUBLICE



CONTRACT NR. 70/17  
de achiziționare a produselor alimentare

Cod CPV: 15800000-6

30.06.2017

mun. Bălți

| Furnizorul de bunuri                                                                                                                                                                                                    | Autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                                                                                |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| SRL „LOVIS ANGRO”<br>reprezentată prin director Sofone Lilian<br>care acționează în baza statutului<br>(statut, regulament, hotărâre etc.)<br>denumit(a) în continuare Vînzător<br>IDNO 1007600043788<br>pe de o parte, | IMSP Spitalul de Psihiatrie Bălți<br>reprezentată prin prin vicedirector medical<br>Lilia Ignatuc care acționează în baza ordinului<br>Ministerului Sănătății nr. 53-P & I din 02.05.2017<br>denumit(a) în continuare Cumpărător/ nr<br>1003602150662 pe de altă parte, |

ambii (denumiți(ce) în continuare Părți), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

- Achiziționarea produselor alimentare, denumite în continuare Bunuri, conform licitației Nr. 17701615 din 15.06.2017, în baza deciziei grupului de lucru al Cumpărătorului din 23.06.2017.
- Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale ale Contractului:
  - Specificația tehnică;
  - Specificația de preț;
- Prezentul Contract va predomină asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor discrepanțe sau consecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.
- În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Cumpărător, Vînzătorul se obligă prin prezenta să livreze Cumpărătorului Bunurile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.
- Cumpărătorul se obligă prin prezenta să plătească Vînzătorului, în calitate de contravaloare a livrării bunurilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătită conform prevederilor Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.



*[Handwritten signature]*

1. Obiectul Contractului

- Vînzătorul își asumă obligația de a livra Bunurile conform Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.
- Cumpărătorul se obligă, la rîndul său, să achite și să recepționeze Bunurile de Vînzător.
- Calitatea Bunurilor se atestă prin certificate de calitate indicate în Specificație. Bunurile livrate în baza contractului vor respecta standardele indicate în Specificație. Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.
- Termenele de garanție –conform certificatelor de calitate a Bunurilor.

2. Termeni și condiții de livrare/prestare

- Livrarea se efectuează de către Vînzător în termenele prevăzute de graficul de livrare.
- Documentația de însoțire a Bunurilor include:
  - Certificatul de calitate a produsului
  - Factura fiscală
- Originalele documentelor prevăzute în punctul 2.2 se vor prezenta Cumpărătorului cel tîrziu la momentul livrării bunurilor la destinația finală. Livrarea produselor se consideră încheiată în momentul în care sînt prezentate documentele de mai sus.

3. Prețul și condiții de plată

- Prețul Bunurilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat Specificația prezentului Contract.
- Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie: 256084.00 (două sute cînzei șase mii optzeci și patru) lei MD.
- Achitarea plăților pentru Bunurile livrate se va efectua în lei moldovenești.
- Metoda și condițiile de plată de către Cumpărător vor fi:  
*transfer pe contul Vînzătorului în timp de 30 zile calendaristice de la livrarea fiecărei partide.*
- Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Vînzătorului indicat în prezentul Contract.

4. Condiții de predare-primire

- Bunurile se consideră predate de către Vînzător și recepționate de către Cumpărător dacă:
  - cantitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Lista bunurilor și graficul livrării și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;
  - calitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație;
  - ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație;
- Vînzătorul este obligat să prezinte Cumpărătorului un exemplar original al facturii fiscale odată cu livrarea Bunurilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Vînzător a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de înlîțiere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 10.3.

5. Standarde

- Produsele furnizate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.
- Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

## 6. Obligațiile părților

6.1. În baza prezentului Contract, Vinzătorul se obligă:

- să livreze Bunurile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;
- să anunțe Cumpărătorul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 5 zile calendaristice, prin telefon/fax sau telegramă autorizată, despre disponibilitatea livrării Bunurilor;
- să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor de către Cumpărător în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
- să asigure integritatea și calitatea Bunurilor pe toată perioada de până la recepționarea lor de către Cumpărător

6.2. În baza prezentului Contract, Cumpărătorul se obligă:

- să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
- să asigure achitarea Bunurilor livrate, respectând modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

## 7. Forța majoră

7.1. Părțile sînt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de forță majoră (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pământ, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă clauza de forță majoră este obligată să informeze imediat (dar nu mai tîrziu de 10 zile) calitatea Partii despre survenirea circumstanțelor de forță majoră.

7.3. Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

## 8. Rezilierea

8.1. Rezilierea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.

8.2. Contractul poate fi reziliat în mod unilateral de către:

- Cumpărător în caz de refuz al Vinzătorului de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract;
- Cumpărător în caz de nerespectare de către Vinzător a termenelor de livrare stabilite;
- Vinzător în caz de nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor înaintate conform prezentului Contract.
- Vinzător sau Cumpărător în caz de nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor

8.3. Partea inițiatoare a rezilierii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celelalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.4. Partea înșințată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițiatoare va iniția rezilierea.

## 9. Reclamații

9.1. Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sînt înaintate Vinzătorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vinzătorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor și sînt înaintate Vinzătorului în termen de 5 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

9.3. Vinzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vinzătorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de bunuri, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Vinzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau înțiriere sînt suportate de partea vinovată.

## 10. Sancțiuni

10.1. Forma de garanție de bună executare a contractului agreeată de Cumpărător este garanție bancară în cuantum de 3% din valoarea contractului.

10.2. Pentru refuzul de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract, se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1., în caz contrar Vinzătorul suportă o penalitate în valoare de 3 % din suma totală a contractului.

10.3. Pentru livrarea cu înțiriere a Bunurilor, Vinzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor nelivrate și, pentru fiecare zi de înțiriere, dar nu mai mult de 3 % din suma totală a prezentului Contract. În cazul în care înțirierea depășește 7 zile calendaristice, se consideră că fiind refuz de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract și Vinzătorului i se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1.

10.4. Pentru achitarea cu înțiriere, Cumpărătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1 % din suma Bunurilor neachitate, pentru fiecare zi de înțiriere, dar nu mai mult de 3% din suma totală a prezentului contract.

## 11. Drepturi de proprietate intelectuală

11.1. Furnizorul are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricăror:

- reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilitățile folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și
- daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

## 12. Dispoziții finale

12.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

12.2. De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.

12.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

12.4. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.



*V. B. Băduț*





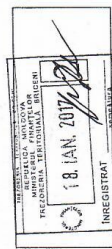
| Nr. d/o | Cod CPV    | Denumirea bunurilor și/sau a serviciilor | Unitatea de masură | Capacitatea | Pret unitar (cu TVA) | Pret unitar (fără TVA) | Suma fără TVA | Suma cu TVA | Termenul de livrare/prestare                                |
|---------|------------|------------------------------------------|--------------------|-------------|----------------------|------------------------|---------------|-------------|-------------------------------------------------------------|
| 6       | 03211000-3 | Hriscă întreagă                          | kg                 | 900         | 12,00                | 14,40                  | 10800,00      | 12960,00    | In timp de 3 zile de la comandă, 1/lună                     |
| 19      | 15331462-3 | Mazare verde                             | kg                 | 370         | 10,63                | 12,76                  | 3933,10       | 4721,20     | In timp de 3 zile de la comandă, 1/lună                     |
| 23      | 03221210-1 | Fasole zaharoasă albă                    | kg                 | 250         | 17,96                | 19,40                  | 4490,00       | 4850,00     | In timp de 3 zile de la comandă, 1/lună                     |
| 25      | 15332410-1 | Fructe uscate                            | kg                 | -50         | 18,58                | 22,30                  | 929,00        | 1115,00     | In timp de 3 zile de la comandă, 1/lună                     |
| 26      | 03222115-2 | Stăfide brune                            | kg                 | 5           | 35,33                | 42,40                  | 176,65        | 212,00      | In timp de 3 zile de la comandă, 1/lună                     |
| 43      | 15544000-3 | Brânză cu cheag tare până la 50% grăsime | kg                 | 700         | 70,33                | 84,40                  | 49231,00      | 59080,00    | In timp de 3 zile de la comandă, 2/lună                     |
| 45      | 15431100-9 | Margarină moale                          | kg                 | 300         | 16,33                | 19,60                  | 4899,00       | 5880,00     | In timp de 3 zile de la comandă, 1/lună                     |
| 47      | 03142500-3 | Oua de găină                             | buc                | 15000       | 1,43                 | 1,72                   | 21450,00      | 25800,00    | In timp de 3 zile de la comandă, 1/săptămână, până 30.09.17 |
| 48      | 15831000-2 | Zahăr tos din sfeclă                     | kg                 | 8100        | 12,87                | 13,90                  | 104247,00     | 112590,00   | In timp de 3 zile de la comandă, 1/lună                     |
| 53      | 15841000-5 | Cacao                                    | kg                 | 60          | 59,83                | 71,80                  | 3589,80       | 4308,00     | In timp de 3 zile de la comandă, 1/lună                     |
| 54      | 15331428-3 | Pasta de roșii de 25%                    | kg                 | 750         | 19,28                | 23,14                  | 14460,00      | 17355,00    | In timp de 3 zile de la comandă, 1/lună                     |
| 57      | 15872400-5 | Sare de bucatărie iodată                 | kg                 | 1960        | 3,07                 | 3,68                   | 6017,20       | 7212,80     | In timp de 3 zile de la comandă, 1/lună                     |
| TOTAL   |            |                                          |                    |             |                      |                        | 224222,75     | 256084,00   |                                                             |

| Nr. d/o | Cod CPV    | Denumirea bunurilor și/sau a serviciilor | Modelul articolului | Tara de origine                  | Produsul                                            | Specificarea tehnica deplină propusă de către ofertant | Standard de referință |
|---------|------------|------------------------------------------|---------------------|----------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------|
| 6       | 03211000-3 | Hriscă întreagă                          | FR                  | Importator: SRL "Vitalcomus"     | 5                                                   | 7                                                      | 8                     |
| 19      | 15331462-3 | Mazare verde                             | RM                  | CAP "Basarabia"                  | 720gr                                               | HG 520 din 22.06.2010                                  | GOST 5550-74          |
| 23      | 03221210-1 | Fasole zaharoasă albă                    | RM                  | SRL "Vitalcomus"                 | 1kg                                                 | HG 205 din 11.03.2009                                  |                       |
| 25      | 15332410-1 | Fructe uscate                            | RM                  | SRL "Camedones"                  | Fructe uscate în saci                               | HG 1523 din 29.12.2007                                 |                       |
| 26      | 03222115-2 | Stăfide brune                            | India               | Importator: "Condi prod Com" SRL | Stăfide brune în ambalaj până la 5kg                | HG 1523 din 29.12.2007                                 |                       |
| 43      | 15544000-3 | Brânză cu cheag tare                     | Ucraina             | Importator: SRL "Andricis"       | Brânză cu cheag tare până la 50% grăsime            | HG 611 din 05.07.2010                                  |                       |
| 45      | 15431100-9 | Margarină moale                          | RM                  | SRL Ringostar                    | Margarină moale ambalaj 5-10kg                      | HG 520 din 22.06.2010                                  |                       |
| 47      | 03142500-3 | Oua de găină                             | RM                  | SRL "Avitor Agro"                | Oua de găină categoria A                            | HG 1208 din 27.10.2008                                 |                       |
| 48      | 15831000-2 | Zahăr tos din sfeclă                     | RM                  | IM "Sudzucker Moldova" SA        | Zahăr tos din sfeclă ambalaj în saci                | HG 774 din 03.07.2007                                  |                       |
| 53      | 15841000-5 | Cacao                                    | Turcia              | Preambulator: "Condiprod Com"    | Cacao în pachete de 100gr                           | GOST 108-76                                            |                       |
| 54      | 15331428-3 | Pasta de roșii de 25%                    | RM                  | CAP "Basarabia"                  | Pasta de roșii de 25%, în ambalaj mai mare de 720gr | HG 520 din 22.06.2010                                  |                       |
| 57      | 15872400-5 | Sare de bucatărie iodată                 | Ucraina             | Importator: "Artiomoli"          | Sare de bucatărie iodată, în pachete de 1kg         | HG 520 din 22.06.2010                                  |                       |

Specificații tehnice

Specificații de preț





2017 - 0000000118

### CONTRACT nr. 3

de achiziționare a produselor alimentare, necesare alimentării copiilor din instituțiile preșcolare, pentru trimestrul I anul 2017

"03" ianuarie 2017

or. Briceni  
[localitatea]

| Vinzătorul de bunuri                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| „L. Lovis Angro” SRL<br>(denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației)<br>reprezentată prin director, dl. Sofrone Liliac,<br>(funcția, numele, prenumele)<br>care acționează în baza statutului<br>(denumirea, dosar nr. 3-46 dosar nr. 13-3-1327-<br>07072015 din 16 Iulie 2015,<br>(statut, regulament, hotărâre etc.)<br>denumit(a) în continuare Vinzător<br>(se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat) | Primăria orașului Briceni<br>(denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației)<br>Reprezentată prin primarul, Goroșinschi Vitalii<br>(funcția, numele, prenumele)<br>care acționează în baza Hotărârii Judecătorești<br>Briceni, dosar nr. 3-46 dosar nr. 13-3-1327-<br>07072015 din 16 Iulie 2015,<br>(statut, regulament, hotărâre etc.)<br>denumit(a) în continuare Cumpărător,<br>pe de altă parte, |

ambii (denumiți(ce) în continuare Părți), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

1. Achiziționarea produselor alimentare sem. necesare alimentării copiilor din instituțiile preșcolare, pentru trimestrul I anul 2017- Cod CPV: 15000000-8 (15613300-1, 15113000-3, 15831000-2 ș.a) denumite în continuare Bunuri, conform Licității publice 16/03455 din 23.12.2016, publicată în BAP nr. 93 din 02.12.16, în baza procesului verbal nr. 16/03455/001 din 27 decembrie 2016 al Cumpărătorului

2. Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale ale Contractului:

- Formularul Contractului;
- Specificația tehnică și de formare a prețului;
- Lista bunurilor / serviciilor și graficul livrării / prestării;
- Formularul ofertei;

3. Prezentul Contract va predomina asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.

4. În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Cumpărător, Vinzătorul se obligă prin prezenta să livreze Cumpărătorului Bunurile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.

5. Cumpărătorul se obligă prin prezenta să plătească Vinzătorului, în calitate de contravaloare a livrării bunurilor și serviciilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătită conform prevederilor Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

### CONDIȚII SPECIALE

#### 1. Obiectul Contractului

1.1. PV Vinzătorul își asumă obligația de a livra Bunurile conform Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.

1.2. Cumpărătorul se obligă, la rândul său, să achite și să recepționeze Bunurile livrate de Vinzător.

1.3. Calitatea produselor alimentare care sînt aduse și de fiecare dată cînd sînd aduse trebuie să fie însoțite de certificate necesare /sanitar veterinar, de inofensivitate, conformitate, sanitar, ș.a. / Produsele alimentare livrate în baza contractului vor respecta standardele pe fiecare partidă de marfă livrată indicate în specificație, trebuie să coincidă data de pe marcatul de pe ouă, carne, lactate cu data de pe certificatul sanitar veterinar. Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

1.4. Termenele de garanție [valabilitate, după caz] a produselor alimentare sînt indicate pe ambalajele merii livrate și în Specificație, se intrizează livrarea mărfii cu termenul de valabilitate expirat. În acestea cauze marfa va fi restituită vinzătorului pentru schimbarea ei.

1.5. Transportarea produselor alimentare să fie efectuată la temperatura necesară și indicată pe ambalaj

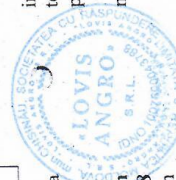
#### 2. Termenele și condițiile de livrare / prestare

2.1. Livrarea Bunurilor se efectuează de către Vinzător în termenele prevăzute de graficul de livrare și anume 03.01.2017 – 31.07.2017.

2.2. Documentația de însoțire a Bunurilor include:

- factura fiscală 2 ex.
- certificat de calitate – 2 ex.
- certificat de origine a bunurilor
- certificat sanitar veterinar.

2.3. Cumpărătorul poate solicita o majorare sau o reducere argumentată a cantității Bunurilor cu 30% față de cea contractată inițial, informînd despre aceasta Vinzătorul cu 10 zile înainte de livrare.





2.4. Data livrării Bunurilor se consideră data perfectării facturii fiscale, certificatelor de calitate, certificatelor de origine, certificatelor sanitare veterinare și recepționării lor de către Cumpărător.

### 3. Prețul Contractului și condițiile de plată

3.1. Prețul Bunurilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat în Schemele formării prețului și Specificația prezentului Contract.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie: **217866,76 lei MD (două sute ☐ sute ☐ mii ☐ lei, opt sute ☐ laieci ☐ ☐ ase lei, 76 bani)** – **inclusiv TVA – 35571,82 lei** (suma cu cifre și litere)

3.3. Achitarea plăților pentru Bunurile livrate se va efectua în lei moldovenești.

3.4. Metoda și condițiile de plată de către Cumpărător vor fi: *efectuate prin transfer în termen de 20 zile, conform facturii fiscale, după livrarea fiecărei partide.*

3.5. Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Vinzătorului indicat în prezentul Contract.

### 4. Condițiile de predare-primire

4.1. Bunurile se consideră produse de către Vinzător și recepționate de către Cumpărător *[destinatar, după caz]* dacă:

a) cantitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Lista bunurilor / serviciilor și graficul livrării / prestării și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;

b) calitatea Bunurilor corespunde informației indicate pe ambalaj data producerii termen de valabilitate și în certificate de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;

c) ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație.

d) 4.2. Vinzătorul este obligat să prezinte Bebeficiarului un exemplar original al facturii fiscale și certificatelor conform punctului 2.2 al prezentului Contract, odată cu livrarea Bunurilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Vinzător a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a refuza primirea produselor alimentare și de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4. Cumpărătorul numărului de zile de înfriziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 8.7.

### 5. Standarde

5.1. Produsele furnizate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către Vinzător în propunerea sa tehnică.

5.2. Când nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

### 6. Obligațiile părților

6.1. În baza prezentului Contract, Vinzătorul se obligă:

a) să livreze Bunurile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;

b) să anunțe Cumpărătorul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 5 zile calendaristice, prin telefon/fax sau telegramă autorizată, despre disponibilitatea livrării Bunurilor;

c) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor de către Cumpărător, în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

d) să asigure integritatea și calitatea Bunurilor pe toată perioada de până la recepționarea lor de către Cumpărător.

6.2. În baza prezentului Contract, Cumpărătorul se obligă:

a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

b) să asigure achitarea Bunurilor livrate, respectând modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

### 7. Forța majoră

7.1. Părțile sînt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de forță majoră (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pământ, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă clauza de forță majoră este obligată să informeze imediat (dar nu mai tîrziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor de forță majoră.

7.3. Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

### 8. Rezilierea Contractului

8.1. Rezilierea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.

8.2. Contractul poate fi reziliat în mod unilateral în caz de:

a) refuz al Vinzătorului de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract;

b) nerespectare de către Vinzător a termenelor de livrare/prestare stabilite, reprezentarea pe fiecare partidă de produse alimentare a certificatelor conform punctului 2.2 al prezentului Contract;

c) nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor;

d) nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.

8.3. Partea inițioare a rezilierii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celeilalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.4. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițioare are dreptul să prezinte documentele corespunzătoare Agenției Achiziții Publice pentru înregistrarea declarației de reziliere.

### 9. Reclamații și sancțiuni



9.1. Reclamațiile privind cantitatea, calitatea sînt înaintate Vînzătorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vînzătorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor sînt înaintate Vînzătorului la momentul recepționării lor și în termen de 5 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate, de dată de producere indicată pe ambalaj cu datele din certificatele conform punctului 2.2 al prezentului Contract și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

9.3. Vînzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vînzătorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze/presteze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de bunuri și/sau serviciile neprestate, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituiască sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Vînzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau înfrîzire sînt suportate de partea vinovată.

9.7. Pentru refuzul de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract, Vînzătorul suportă o penalitate în valoare de 5% din suma totală a contractului.

9.8. Pentru livrarea cu înfrîzire a Bunurilor, Vînzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor nelivate, pentru fiecare zi de înfrîzire, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului Contract.

9.9. Pentru achitarea cu înfrîzire, Vînzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor neachitate, pentru fiecare zi de înfrîzire, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului contract.

## 10. Drepturi de proprietate intelectuală

10.1. Vînzătorul are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricăror:

a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și

b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

## 11. Dispoziții finale

11.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

11.2. De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.

11.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul

apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

11.4. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

11.5. Prezentul Contract este întocmit în trei exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, cîte un exemplar pentru Vînzător, Cumpărător și Agenția Achiziții Publice.

11.6. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare după aprobarea lui de către Agenția Achiziții Publice, fiind valabil pînă la 31 iulie 2017.

11.7. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al ambelor părți și este semnat astăzi, "03" ianuarie 2017.

Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus.

### Datele juridice, poștale și de plăți ale părților

#### "Vînzătorul":

Adresa: SRL „Lovis Angro” or.  
Chișinău, str. Columna 170  
Tel./Fax: 84-33-70, 84-33-72, fax 84-33-74

Denumirea: BC „Moldova Agroindbank”  
Băncii: SA fil. Chișinău-Centru  
Adresa Băncii: Bul. Ștefan cel Mare 182

Cod Băncii: AGRNMDX723  
Bancar: MD94AG000000022512406947  
Cont de decontare: 1007600043788  
Cod fiscal: 1007600043788

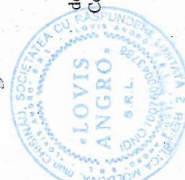
#### "Cumpărătorul":

Adresa: Primăria or. Briceni  
Tel./Fax: 0247/2-24-40; 2-28-02

Denumirea: MF Trezoreria de Stat  
Băncii: Or. Briceni, str. Independenței,3  
Adresa Băncii: TREZMD2X

Cod Băncii: Conform anexei nr.4  
Bancar: 1007601004973  
Cont de decontare: 1007601004973  
Cod fiscal: 1007601004973

### Semnăturile părților





9.1. Reclamațiile privind cantitatea, calitatea sînt înaintate Vînzătorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vînzătorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor sînt înaintate Vînzătorului la momentul recepționării lor și în termen de 5 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate, de dată de producere indicată pe ambalaj cu datele din certificatele conform punctului 2.2 al prezentului Contract și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

9.3. Vînzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vînzătorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze/presteze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de bunuri și/sau serviciile neprestate, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Vînzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau înfrîzire sînt suportate de partea vinovată.

9.7. Pentru refuzul de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract, Vînzătorul suportă o penalitate în valoare de 5% din suma totală a contractului.

9.8. Pentru livrarea cu înfrîzire a Bunurilor, Vînzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor nelivate, pentru fiecare zi de înfrîzire, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului Contract.

9.9. Pentru achitarea cu înfrîzire, Vînzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor neachitate, pentru fiecare zi de înfrîzire, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului contract.

## 10. Drepturi de proprietate intelectuală

10.1. Vînzătorul are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricăror:

a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și

b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

## 11. Dispoziții finale

11.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

11.2. De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.

11.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul

aparitiei unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

11.4. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

11.5. Prezentul Contract este întocmit în trei exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, cîte un exemplar pentru Vînzător, Cumpărător și Agenția Achiziții Publice.

11.6. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare după aprobarea lui de către Agenția Achiziții Publice, fiind valabil pînă la 31 iulie 2017.

11.7. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al ambelor părți și este semnat astăzi, "03" ianuarie 2017.

Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus.

### Datele juridice, poștale și de plăți ale părților

#### "Vînzătorul":

Adresa: SRL „Lovis Angro” or.  
Chișinău, str. Columna 170  
Tel./Fax: 84-33-70, 84-33-72, fax 84-33-74

Denumirea: BC „Moldova Agroindbank”  
Băncii: SA fil. Chișinău-Centru  
Adresa Băncii: Bul. Ștefan cel Mare 182

Cod Băncii: AGRNMDX723  
Bancar: MD94AG000000022512406947  
Cont de decontare: 1007600043788  
Cod fiscal: 1007600043788

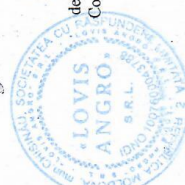
#### "Cumpărătorul":

Adresa: Primăria or. Briceni  
Tel./Fax: 0247/2-24-40; 2-28-02

Denumirea: MF Trezoreria de Stat  
Băncii: Or. Briceni, str. Independenței,3  
Adresa Băncii: TREZMD2X

Cod Băncii: Conform anexei nr.4  
Bancar: 1007601004973  
Cont de decontare: 1007601004973  
Cod fiscal: 1007601004973

### Semnăturile părților





|                                                                                             |  |                          |                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------|------------------|
| Numărul licitației: 16/03455                                                                |  | Data: "23" ianuarie 2017 | Alternativă nr.: |
| Denumirea licitației: achiziționarea produselor alimentare pentru simștrul I al anului 2017 |  |                          |                  |
| Lot: _____                                                                                  |  | Pagina: _____ din _____  |                  |

**Specificații tehnice (F4.1)**

| Nr. d/o | Cod CPV    | Denumirea bunurilor și/sau a serviciilor            | Modelul articolului               | Țara de origine | Produs-cătorul                | Specificarea tehnică deplină solicitată de către autoritatea contractantă | Specificarea tehnică deplină propusă de către ofertant | Standarde de referință |
|---------|------------|-----------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|------------------------|
| 1       | 1561200-2  | Fână de grâu pentru panificație calitate superioară | SRL "Steviprod", SRL "Garma Grup" | RM              | calitate superioară, 25-50 kg | calitate superioară, 50 kg                                                | SM 202: 2000                                           |                        |
| 2       | 15613300-1 | Crupă de grîș                                       | Importator: SRL "Vitalcomus"      | Ucraina         | Pachet 1-5 kg                 | Pachet 1kg                                                                | GOST 7022-97                                           |                        |
| 3       | 15613300-1 | Crupe de arpacas (tăclă)                            | SRL "V.A. Struc"                  | RM              | Pachet 1-5 kg                 | Pachet 1kg                                                                | PTMD 67-38869887-004                                   |                        |
| 4       | 15613300-1 | Crupe de porumb (1 kg)                              | SRL "V.A. Struc"                  | RM              | Pachet 1 kg                   | Pachet 1kg                                                                | GOST 14176-69                                          |                        |

|    |            |                                            |                                     |         |                                     |                                     |                       |  |
|----|------------|--------------------------------------------|-------------------------------------|---------|-------------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|--|
| 5  | 15613300-1 | Arpacaș (perlovka)                         | SRL "V.A. Struc"                    | RM      | Pachet 1-5 kg                       | Pachet 1kg                          | GOST 26972-86         |  |
| 6  | 15850000-1 | Paste făinoase grupa                       | Gamma-Grup SRL, "Ciresar-Stefanica" | RM      | grupa "V" I, calitatea sup, 5kg     | grupa "V" I, calitatea sup, 5kg     | GOST 875-92           |  |
| 7  | 15613300-1 | Mazăre șlefuită întregă                    | SRL "Steviprod"                     | RM      | Pachet 1-5 kg                       | Pachet 1kg                          | PT MD 67-38869887-003 |  |
| 8  | 15331428-3 | Pastă de roșii 25% în borcane de 0,7 litri | SRL "VA Struc"                      | RM      | Borcane 0,7 l                       | Borcane 0,7 l                       | GOST 3343-89          |  |
| 9  | 15322100-2 | Suc/tomate în borcane                      | SRL "Servest-Agro"                  | RM      | Borcane 3 l                         | Borcane 3 l                         | SMI 183 :2003         |  |
| 10 | 1532291-0  | Maglun din fructe                          | SRL Bioenergie                      | RM      | Cuții                               | Borcane din sticlă                  | GOST 6929-MB5061-89   |  |
| 11 | 15842310-8 | Covrigi 6 kg                               | SC "Pandus & G" SRL, IC "Panticoop" | RM      | 3-6 kg pachet                       | in saci 6-12kg                      | GOST 5904-82          |  |
| 12 | 03222115-2 | Stafițe                                    | Importator: SRL "Coldor Com"        | India   | Pachet 200-500 gr                   | pachete 100gr                       | GOST 6882-88          |  |
| 13 | 15112130-6 | Carne de pui (găină ambalată întregă)      | SRL "Larsan Nord"                   | RM      | (găină ambalată întregă), congelată | (găină ambalată întregă), congelată | SF 3842522-002-2012   |  |
| 14 | 03142500-3 | Ouă de găină dietice                       | SRL "Avitor Agro"                   | RM      | Pachet 100-500 gr                   | Pachet 100gr, infuzie               | SM-89                 |  |
| 15 | 15863200-7 | Ceai negru                                 | Import: S.R.L. "Nibol"              | Iran    | Pachet 100-500 gr                   | Pachet 100gr, infuzie               | GOST 1937-90          |  |
| 16 | 15613300-1 | Halva                                      | SRL "Volta-Com"                     | Ucraina | cuții                               | cuții                               | GOST 4188-03          |  |
| 17 | 15613300-1 | Sodă alimentară, 500 gr                    | SRL Spidar-com                      | FR      | Pachet 0,5kg                        | Pachet 0,5 kg                       | GOST 2156-76          |  |

Anexa nr.2 la  
contractul  
nr.03 din 3 ianuarie 2017

**SPECIFICATIA**

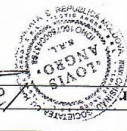
| Nr | Cantitate (Volum) total            | Unitatea de<br>măsură | Denumirea bunurilor (serviciului) |             |
|----|------------------------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------|
|    |                                    |                       | Produce<br>alimentare             | simestrul I |
|    | Kg/<br>buc,<br>L                   |                       |                                   |             |
|    | Inclusiv pe luni:                  |                       |                                   |             |
|    | Ianuarie                           |                       |                                   |             |
|    | Februarie                          |                       |                                   |             |
|    | Martie                             |                       |                                   |             |
|    | Aprilie                            |                       |                                   |             |
|    | Mai                                |                       |                                   |             |
|    | Iunie                              |                       |                                   |             |
|    | Iulie                              |                       |                                   |             |
|    | August                             |                       |                                   |             |
|    | Septembrie                         |                       |                                   |             |
|    | Octombrie                          |                       |                                   |             |
|    | Noiembrie                          |                       |                                   |             |
|    | Decembrie                          |                       |                                   |             |
|    | Suma alocățiilor total pe perioadă | lei                   | 217866,76                         |             |
|    | Inclusiv pe luni:                  |                       |                                   |             |
|    | Ianuarie                           |                       | 31123,83                          |             |
|    | Februarie                          |                       | 31123,83                          |             |
|    | Martie                             |                       | 31123,83                          |             |
|    | Aprilie                            |                       | 31123,83                          |             |
|    | Mai                                |                       | 31123,83                          |             |
|    | Iunie                              |                       | 31123,83                          |             |
|    | Iulie                              |                       | 31123,83                          |             |
|    | August                             |                       |                                   |             |
|    | Septembrie                         |                       |                                   |             |
|    | Octombrie                          |                       |                                   |             |
|    | Noiembrie                          |                       |                                   |             |
|    | Decembrie                          |                       |                                   |             |
|    | COD ECO                            |                       | 333110                            |             |



"Cumpărătorul":  
L.S.



| Vinzător |            |                                          |         |                                 |
|----------|------------|------------------------------------------|---------|---------------------------------|
| 18       | 15613300-1 | Sare de lămie                            | RM      | SRL Vacuumord                   |
| 19       | 15613300-1 | Piper aromat boabe în pachete de 0,02 kg | Polonia | Importator SRL "Stalagmita"     |
| 20       | 15871100-5 | Opot de masă de 6 %                      | RM      | SRL "Roman si Co"               |
| 21       | 15841000-5 | Cacao                                    | RM      | Importator: SRL "CONDIPROD-COM" |
| 22       | 15112130-6 | Fileu de găină                           | RM      | SRL "Florent"                   |
| 23       | 15112130-6 | Pește hec trunchi                        | Mexic   | SRL Agro Rusanovschii           |







## ACHIZIȚII PUBLICE



CONTRACT nr. 94  
de achiziționare a produselor alimentare

"2" decembrie 2015  
or. Riscani  
[localitatea]

| Furnizorul de bunuri                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| SRL "LOVIS ANGRO",<br>(denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației)<br>reprezentată prin _____<br>(funcția, numele, prenumele)<br>care acționează în baza _____<br>(statut, regulament, hotărâre etc.)<br>denumit(a) în continuare <u>Vinzător</u><br><b>nr. 299128 din 24.10.2014</b><br>(se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat) | IMS P "Spitalul raional Riscani",<br>(denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației)<br>reprezentată prin <u>director Rosu Gheorghe</u><br>(funcția, numele, prenumele)<br>care acționează în baza _____<br>(statut, regulament, hotărâre etc.)<br>denumit(a) în continuare <u>Cumpărător</u><br><u>beneficiar</u> ,<br>pe de altă parte, |

ambii (denumiți(ce) în continuare Părți), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

1. Achiziționarea produselor alimentare,  
denumite în continuare Bunuri, conform Problemei Nr. 15/2015  
(denumirea bunului)  
(procedura de achiziție)

în baza deciziei grupului de lucru al Cumpărătorului din  
"21" decembrie 2015.

2. Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale ale Contractului:

- Formularul Contractului;
  - Specificația tehnică și de formare a prețului;
  - Lista bunurilor și graficul livrării;
  - Formularul ofertei;
3. Prezentul Contract va predomina asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.

4. În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Cumpărător, Vinzătorul se obligă prin prezenta să livreze Cumpărătorului Bunurile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.

5. Cumpărătorul se obligă prin prezenta să plătească Vinzătorului, în calitate de contravaloare a livrării bunurilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătită în conformitate cu prevederile Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

### CONDIȚII SPECIALE

#### 1. Obiectul Contractului

1.1. Vinzătorul își asumă obligația de a livra Bunurile conform Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.

1.2. Cumpărătorul se obligă, la rîndul său, să achite și să recepționeze Bunurile livrate de Vinzător.

1.3. Calitatea Bunurilor se atestă prin certificatele de calitate indicate în Specificație. Bunurile livrate în baza contractului vor respecta standardele indicate în Specificație. Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

1.4. Termenele de garanție a Bunurilor sînt indicate în Specificație.

#### 2. Termenele și condițiile de livrare





2.1. Livrarea Bunurilor se efectuează de către Vînzător în termenele prevăzute de graficul de livrare conform Incoterms 2000 DDP.

2.2. Documentația de însoțire a Bunurilor include:

- a) *Originalele facturilor fiscale;*
- b) *Certificatul de origine (original sau copie – specificat);*
- c) *Certificatul de calitate (original sau copie – specificat);*

*Originalele documentelor de mai sus se vor prezenta Cumpărătorului cel tîrziu la momentul livrării bunurilor la destinația finală. Livrarea produselor se consideră încheiată în momentul în care sînt prezentate documentele de mai sus.*

2.3. Cumpărătorul poate solicita o majorare sau o reducere argumentată a cantității Bunurilor cu 30% față de cea contractată inițial, informînd despre aceasta Vînzătorul cu 10 zile înainte de livrare.

2.4. Data livrării Bunurilor se consideră data perfectării facturii fiscale și recepționării lor de către Cumpărător conform graficului de livrare.

### 3. Prețul Contractului și condițiile de plată

3.1. Prețul Bunurilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat în Schemele formării prețului și Specificația prezentului Contract.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie: **231375 Două sute treizeci și unu mii trei sute șaptezeci și cinci lei MD.**

3.3. Achitarea plăților pentru Bunurile livrate se va efectua în lei moldovenești. *(suma cu cifre și litere)*

3.4. Metoda și condițiile de plată de către Cumpărător vor fi:

*În decurs de 15 zile de la recepționare documentelor de însoțire*

3.5. Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Vînzătorului indicat în prezentul Contract.

### 4. Condițiile de predare-primire

4.1. Bunurile se consideră predate de către Vînzător și recepționate de către Cumpărător dacă:

- a) cantitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Lista bunurilor și graficul livrării și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;
- b) calitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație;
- c) ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație.

4.2. Vînzătorul este obligat să prezinte Cumpărătorului un exemplar original al facturii fiscale odată cu livrarea Bunurilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Vînzător a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de înfrîiere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 8.7.

### 5. Standarde

5.1 Produsele furnizate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.

5.2 Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

### 6. Obligațiile părților

6.1. În baza prezentului Contract, Vînzătorul se obligă:

- a) să livreze Bunurile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;
- b) să anunțe Cumpărătorul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 5 zile - calendaristice, prin telefon/fax sau telegramă autorizată, despre disponibilitatea livrării Bunurilor;
- c) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor de către Cumpărător, în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
- d) să asigure integritatea și calitatea Bunurilor pe toată perioada de pînă la recepționarea lor de către Cumpărător.

6.2. În baza prezentului Contract, Cumpărătorul se obligă:

- a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
- b) să asigure achitarea Bunurilor livrate, respectînd modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

### 7. Forța majoră

7.1. Părțile sînt exonerate de răspundere pentru nedeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de forță majoră (războaie, calamități naturale;



*[Signature]*



incendii, inundații, cutremure de pământ, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă clauza de forță majoră este obligată să informeze imediat (dar nu mai târziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor de forță majoră.

7.3 Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

#### 8. Rezilierea Contractului

8.1. Rezilierea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.

8.2. Contractul poate fi reziliat în mod unilateral în caz de:

- refuz al Vînzătorului de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract;
- nerespectare de către Vînzător a termenelor de livrare stabilite;
- nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor;
- nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.

8.3. Partea inițitoare a rezilierii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celelalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.4. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițitoare are dreptul să prezinte documentele corespunzătoare Agenției Achiziții Publice pentru înregistrarea declarației de reziliere.

#### 9. Reclamații și sancțiuni

9.1. Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sa sînt înaintate Vînzătorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vînzătorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor sînt înaintate Vînzătorului în termen de 5 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

9.3. Vînzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vînzătorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de

bunuri, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Vînzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau înfriziere sînt suportate de partea vinovată.

9.7. Pentru refuzul de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract, Vînzătorul suportă o penalitate în valoare de 5% din suma totală a contractului.

9.8. Pentru livrarea cu înfriziere a Bunurilor, Vînzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor nelivrate, pentru fiecare zi de înfriziere, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului Contract.

9.9. Pentru achitarea cu înfriziere, Cumpărătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor neachitate, pentru fiecare zi de înfriziere, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului contract.

#### 10. Drepturi de proprietate intelectuală

10.1. Furnizorul are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricărui:

- reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și
- daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

#### 11. Dispoziții finale

11.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

11.2. De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.

11.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.



*[Handwritten signature]*



## SPECIFICAȚIA LA CONTRACT

| Denumirea bunurilor   | Cod CPV    | un de mas. | cant  | Preț f/TVA | Preț cu TVA | Suma f/TVA | Suma cu TVA |
|-----------------------|------------|------------|-------|------------|-------------|------------|-------------|
| Suc de fructe natural | 15321000-4 | litru      | 12000 | 5,82       | 6,98        | 69840,0    | 83760,0     |
| Zahăr tos             | 15831000-2 | kg         | 3000  | 11,94      | 12,9        | 35820,0    | 38700,0     |
| Fulgi de ovăș         | 15613380-5 | kg         | 500   | 8,17       | 9,80        | 4085,0     | 4900,0      |
| Varză                 | 03221410-3 | kg         | 3500  | 8,70       | 9,40        | 30450,0    | 32900,0     |
| Cartofi               | 03212100-1 | kg         | 12000 | 5,46       | 5,90        | 65520,0    | 70800,0     |
| Bicarbonat de sodiu   | 24313320-0 | kg         | 15    | 17,50      | 21,0        | 262,50     | 315,0       |
| TOTAL                 |            |            |       |            |             | 205977,50  | 231375,0    |

## Semnăturile părților



11.4. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

11.5. Prezentul Contract este întocmit în trei exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, câte un exemplar pentru Vinzător, Cumpărător și Agenția Achiziții Publice.

11.6. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare după aprobarea lui de către Agenția Achiziții Publice, fiind valabil până la 31 decembrie 2016.

11.7. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al ambelor părți și este semnat astăzi, „22” decembrie 2016.

Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus.

## Datele juridice, poștale și bancare ale Părților:

| Vinzătorul                                            | Cumpărătorul                                   |
|-------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| SRL "LOVIS ANGRO"                                     | IMSP „Spitalul raional Rîșcani”                |
| Adresa poștală: „mun. Chișinău, str. Columnia 170     | Adresa poștală: ot. Rîșcani str. Iestimțeanu 6 |
| Telefon: 079970029; 022-8433-70                       | Telefon: 025622448                             |
| Cont de decontare: 22512406947                        | Cont de decontare: 262500000510201             |
| Banca: BC „Moldova Agriobank” SA fil. Chișinău-Centru | Banca: MF-IT Rîșcani                           |
| Adresa poștală a băncii: b-dul Ștefan cel Mare 182    | Adresa poștală a băncii: str. 31 August 36     |
| Cod: AGRNMD2X723                                      | Cod: TREZMD2X                                  |
| Cod fiscal: 1007600043788                             | Cod fiscal: 1003602150754                      |
| Semnăturile părților                                  | Semnăturile părților                           |
| Semnătură autorizată:                                 | Semnătură autorizată:                          |
| Contabil                                              | Contabil                                       |
| Inregistrat nr.                                       | Inregistrat nr.                                |
| Trezoreria                                            | Trezoreria                                     |
| Data:                                                 | Data:                                          |